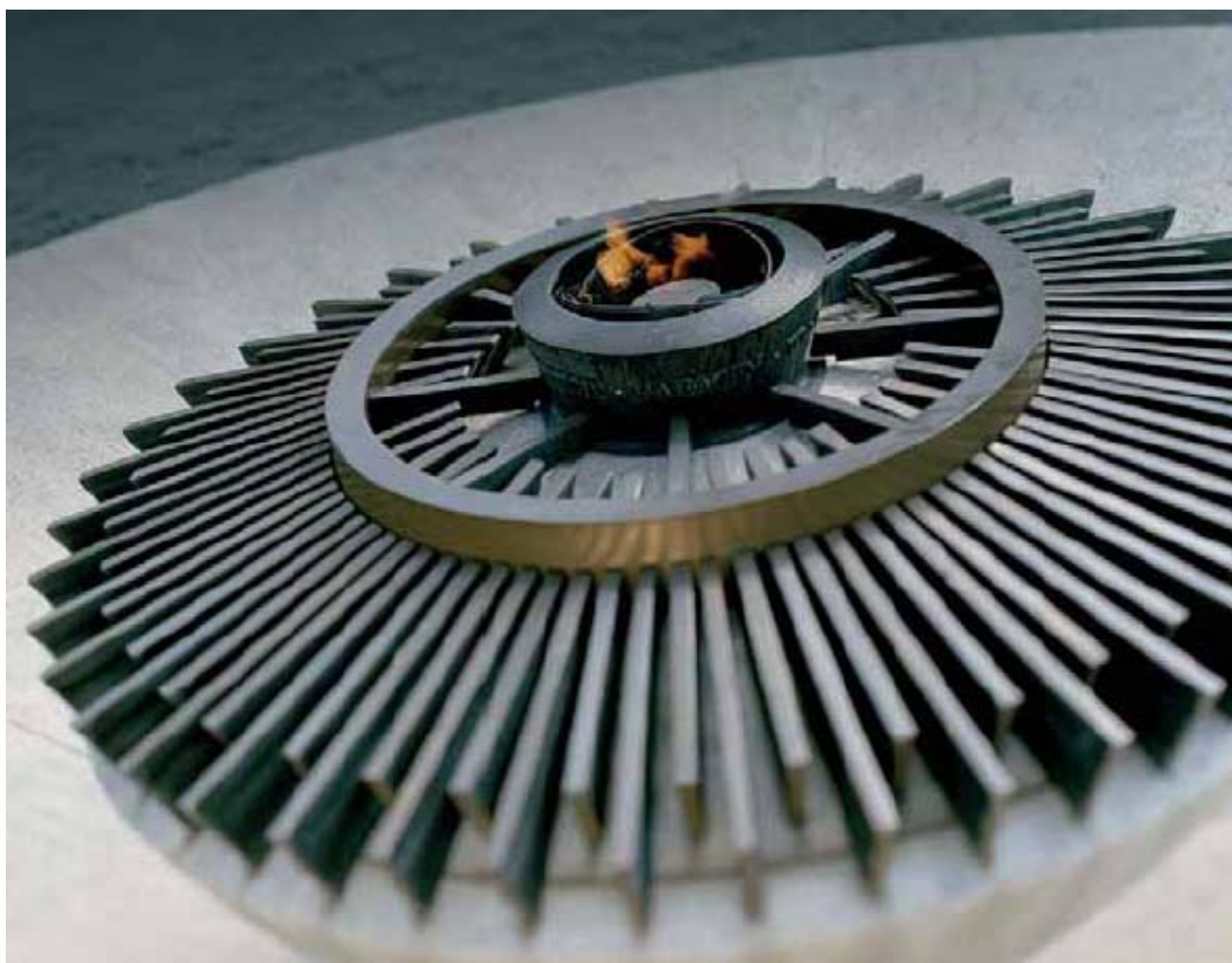


МЕЖДУНАРОДНЫЙ  
ОЛИМПИЙСКИЙ  
КОМИТЕТ

# ОЛИМПИЙСКАЯ ХАРТИЯ

(В ДЕЙСТВИИ С 7 ИЮЛЯ 2007 г.)



# ОЛИМПИЙСКАЯ ХАРТИЯ

(В ДЕЙСТВИИ С 7 ИЮЛЯ 2007 г.)

© Международный Олимпийский Комитет  
Шато до Види – С.Р. 356 – CH-1007 Лозанна/Швейцария  
Тел.: +41 21 621 61 11 – Факс: +41 21 621 62 16  
[www.olympic.org](http://www.olympic.org)

Опубликовано Международным Олимпийским Комитетом – октябрь 2007 г.  
Все права защищены  
Отпечатано компанией «DidWeDo S.à.r.l.», Лозанна, Швейцария  
Отпечатано в Швейцарии

## СОДЕРЖАНИЕ

Аббревиатуры, используемые в Олимпийском движении .....	7
Предисловие к Олимпийской Хартии.....	8
Преамбула.....	9
Основополагающие принципы Олимпизма .....	10
Глава 1. Олимпийское движение и его деятельность .....	11
1. Состав и общая организация Олимпийского движения .....	11
2. Задачи и роль МОК* .....	11
<i>Официальное разъяснение к Правилу 2 .....</i>	<i>11</i>
3. Признание МОКом .....	12
4. Олимпийский конгресс .....	12
<i>Официальное разъяснение к Правилу 4 .....</i>	<i>12</i>
5. Олимпийская Солидарность .....	12
<i>Официальное разъяснение к Правилу 5 .....</i>	<i>12</i>
6. Олимпийские игры .....	13
<i>Официальное разъяснение к Правилу 6 .....</i>	<i>13</i>
7. Права на Олимпийские игры и Олимпийскую собственность* .....	13
8. Олимпийский символ* .....	13
9. Олимпийский флаг* .....	14
10. Олимпийский девиз* .....	14
11. Олимпийские эмблемы* .....	14
12. Олимпийский гимн* .....	14
13. Олимпийский огонь, Олимпийские факелы* .....	14
14. Олимпийские знаки .....	14
<i>Официальное разъяснение к Правилам 7 – 14 .....</i>	<i>14</i>
Глава 2. Международный Олимпийский комитет (МОК).....	17
15. Юридический статус .....	17
16. Члены МОК* .....	17
1. Состав .....	17
2. Обязанности .....	18
3. Потеря статуса члена МОК .....	18
4. Почетный президент – Почетные члены МОК – члены Почета МОК .....	19
17. Организация .....	21
18. Сессия* .....	21
<i>Официальные разъяснения к Правилу 18 .....</i>	<i>22</i>
19. Исполком МОК .....	22
1. Состав: .....	22
2. Выборы, сроки полномочий, возобновление мандатов и вакансии .....	23
3. Полномочия, сфера ответственности и обязанности .....	23
4. Делегирование полномочий .....	23
<i>Официальные разъяснения к Правилу 19 .....</i>	<i>23</i>
20. Президент* .....	24
<i>Официальные разъяснения к Правилу 20 .....</i>	<i>24</i>
21. Комиссии МОК* .....	24
<i>Официальные разъяснения Правилу 21 .....</i>	<i>24</i>
22. Комиссия МОК по этике* .....	25
<i>Официальные разъяснения к Правилу 22 .....</i>	<i>25</i>
23. Меры и санкции* .....	26
<i>Официальные разъяснения к Правилу 23 .....</i>	<i>27</i>
24. Языки .....	27
25. Ресурсы МОК .....	27
Глава 3. Международные спортивные федерации (МСФ).....	28
26. Признание МСФ .....	28
27. Миссия и роль МСФ внутри Олимпийского движения .....	28
Глава 4. Национальные Олимпийские Комитеты (НОК).....	29
28. Миссия и роль НОК .....	29
29. Состав НОКов* .....	30
<i>Официальные разъяснения Правилу 28 и 29 .....</i>	<i>30</i>
30. Национальные федерации .....	32
31. Страна и название НОК .....	32
32. Флаг, эмблема и гимн НОК .....	32
Глава 5. Олимпийские игры .....	33
33. Проведение Олимпийских игр* .....	33

Официальное разъяснение к Правилу 33 .....	33
34. Выбор города-организатора Олимпийских игр* .....	33
Официальное разъяснение к Правилу 34 .....	33
35. Место, города и объекты Олимпийских игр* .....	34
Официальное разъяснение к Правилу 35 .....	34
36. Организационный комитет* .....	34
Официальные разъяснения к Правилу 36 .....	34
37. Ответственность – отстранение организации от проведения Олимпийских игр .....	35
38. Координационная комиссия по Олимпийским играм – связь между НОК и ОКОИ* .....	35
Официальные разъяснения к Правилу 38 .....	35
39. Олимпийская деревня* .....	36
Официальное разъяснение к Правилу 39 .....	36
40. Культурная программа .....	36
41. Кодекс допуска* .....	37
Официальные разъяснения к Правилу 41 .....	37
42. Гражданство участников* .....	37
Официальные разъяснения к Правилу 42 .....	37
43. Возрастные ограничения .....	37
44. Антидопинговый кодекс Олимпийского движения .....	38
45. Приглашения и заявки* .....	38
Официальное разъяснение к Правилу 45 .....	38
46. Программа Олимпийских игр* .....	39
Официальное разъяснение к Правилу 46 .....	39
47. Технические положения, касающиеся МСФ на Олимпийских играх* .....	41
Официальное разъяснение к Правилу 47 .....	41
48. Молодежный лагерь .....	44
49. Освещение Олимпийских игр средствами массовой информации* .....	44
Официальные разъяснения к Правилу 49 .....	44
50. Издания, относящиеся к Олимпийским играм* .....	44
Официальные разъяснения к Правилу 50 .....	44
51. Реклама, демонстрации, пропаганда* .....	45
Официальные разъяснения к Правилу 51 .....	45
52. Протокол .....	46
53. Олимпийское удостоверение личности и Аккредитационная карта и права, предоставляемые ими .....	46
54. Использование Олимпийского флага .....	46
55. Использование Олимпийского огня .....	47
56. Церемонии Открытия и Закрытия Олимпийских игр .....	47
57. Церемонии награждения и вручения медалей и дипломов .....	47
58. Почетный список .....	47
59. Споры - арбитраж .....	47

**Следующие положения Олимпийской Хартии (действующей с 1 сентября 2004 г.) были изменены 119-ой сессией МОК, проведенной 7 июля 2007 г. в Гватемале:**

- Параграф 3.8.2 Правила 16 (Члены)
- Параграф 3 Правила 18 (Сессия)
- Параграф 3 Правила 29 (Состав НОКов)
- Правило 46 (Олимпийские виды спорта), Правило 47 (Программа соревнований, Допущение видов спорта, Дисциплины, Мероприятия) и Правило 48 (Программа Олимпийских Игр) удалены и заменены новым Правилom 46.
- Параграф 2 Правила 49 (которое сейчас является Правилom 47) (Технические положения, касающиеся МСФ на Олимпийских играх)
- Параграф 3.7 (удален) к Официальному разъяснению к Правилу 49 (которое сейчас является Правилom 47) (Технические положения, касающиеся МСФ на Олимпийских играх)
- Параграф 1.6 к Официальному разъяснению к Правилу 53 (которое сейчас является Правилom 51) (Реклама, демонстрации, пропаганда)

## Аббревиатуры, используемые в Олимпийском движении

<b>МОК (IOC)</b>	Международный Олимпийский комитет
<b>ОС</b>	Олимпийская Хартия
<b>R...</b>	Правило Олимпийской Хартии...
<b>BLR...</b>	Официальное разъяснение к Правилу...
<b>ОКОИ (OCOG)</b>	Оргкомитет Олимпийских игр
<b>МСФ (IF)</b>	Международная спортивная федерация
<b>АСОИФ (ASOIF)</b>	Ассоциация летних Олимпийских международных федераций
<b>АИОВФ (AIOWF)</b>	Ассоциация зимних Олимпийских спортивных федераций
<b>НОК (NOC)</b>	национальный Олимпийский комитет
<b>МПК (IPC)</b>	Международный Паралимпийский комитет
<b>АНОК (ANOC)</b>	Ассоциация национальных Олимпийских комитетов
<b>АНОКА (ANOCA)</b>	Ассоциация национальных Олимпийских комитетов Африки
<b>ОСА (OCA)</b>	Олимпийский совет Азии
<b>ПАСО (PASO)</b>	Панамериканская спортивная организация
<b>ОНОК (ONOC)</b>	Национальные Олимпийские комитеты Океании
<b>ЕОК (EOC)</b>	Европейские Олимпийские комитеты
<b>САС (CAS)</b>	Суд спортивного арбитража
<b>СИОИ (OGKS)</b>	Службы информации Олимпийских игр
<b>ВАДА (WADA)</b>	Всемирное антидопинговое агентство
<b>МОА (IOA)</b>	Международная Олимпийская академия

## **Предисловие к Олимпийской Хартии**

Олимпийская Хартия является сводом основополагающих принципов Олимпизма, Правил и Официальных разъяснений, утвержденных Международным Олимпийским комитетом (МОК). Олимпийская хартия регламентирует структуру, механизм действия и процессы Олимпийского движения и определяет условия проведения Олимпийских игр. В целом, Олимпийская Хартия выполняет три основных задачи:

- а) Олимпийская Хартия, в качестве главного инструмента, имеющего характер основного закона, регламентирует основополагающие принципы и неотъемлемые ценности Олимпизма.
- б) Олимпийская Хартия является также уставом Международного Олимпийского комитета
- с) Помимо этого, Олимпийская Хартия определяет основные права и обязанности трех главных составляющих Олимпийского движения, а именно: Международного Олимпийского движения, Международных спортивных федераций и национальных Олимпийских комитетов, а также Оргкомитетов по проведению Олимпийских игр, которые обязаны выполнять положения Олимпийской Хартии.

### **Примечание**

Использование в Олимпийской хартии мужского рода в отношении физического лица, (например, президент, вице-президент, председатель, член, руководитель, официальное лицо, руководитель делегации, участник соревнований, соревнующийся, спортсмен, судья, арбитр, член жюри, атташе, кандидат, персонал) или местоимений (таких как он, они, им), понимается как включающее и женский род, за исключением особо оговоренных случаев.

В Олимпийских Хартии слово «год» означает календарный год, который начинается 1 января и заканчивается 31 декабря, если об ином не указано ясно в письменном виде.



## **Преамбула**

Концепция современного Олимпизма принадлежит Пьеру де Кубертену, по чьей инициативе в июне 1894 года в Париже состоялся Международный атлетический конгресс. 23 июня 1894 г. самоучредился Международный Олимпийский комитет (МОК). Празднование первых Олимпийских Игр (Игр Олимпиады) современности состоялось в Афинах, в Греции, в 1896 г. В 1914 г. на Олимпийском Конгрессе в Париже был утвержден Олимпийский флаг, подаренный Пьером де Кубертенем. На нем изображены пять переплетающихся колец, которые символизируют союз пяти континентов и встречу спортсменов всего мира на Олимпийских играх. Первые Олимпийские зимние игры проходили в Шамони, Франция, в 1924 г.

### **Основополагающие принципы Олимпизма**

1. Олимпизм представляет собой философию жизни, возвышающую и объединяющую в сбалансированное целое достоинство тела, воли и разума. Олимпизм, соединяющий спорт с культурой и образованием, стремится к созданию образа жизни, основывающегося на радости от усилия, на воспитательной ценности хорошего примера и на уважении к всеобщим основным этическим принципам.
2. Целью Олимпизма является повсеместное становление спорта на службу гармоничного развития человека с тем, чтобы способствовать созданию мирного общества, заботящегося о сохранении человеческого достоинства.
3. Олимпийское движение представляет собой концентрированную, организованную, универсальную и постоянную деятельность всех лиц и организаций, вдохновляемых ценностями Олимпизма, осуществляемую под руководством МОК. Эта деятельность охватывает пять континентов. Вершиной ее является объединение спортсменов всего мира на великом спортивном празднике – Олимпийских играх. Ее символом являются пять переплетенных колец.
4. Заниматься спортом - одно из прав человека. Каждый должен иметь возможность заниматься спортом, не подвергаясь дискриминации, в духе Олимпизма, взаимопонимания, дружбы, солидарности и честной игры. Организация, руководство и управление спортом должны контролироваться независимыми спортивными организациями.
5. Любая форма дискриминации в отношении страны или лица расового, религиозного, политического характера, или по признаку пола - несовместимы с принадлежностью к Олимпийскому движению.
6. Принадлежность к Олимпийскому движению требует обязательного соблюдения положений Олимпийской Хартии и признания МОКом.

## **Глава 1. Олимпийское движение и его деятельность**

### **1. Состав и общая организация Олимпийского движения**

1. Олимпийское движение, находящееся под верховной властью МОК, включает в себя организации, спортсменов и лиц, которые согласны руководствоваться Олимпийской Хартией. Целью Олимпийского движения является способствовать построению мирного и более лучшего мира посредством воспитания молодежи средствами спорта в соответствии с идеями Олимпизма и его ценностями.

2. Тремя главными составляющими Олимпийского движения являются: Международный Олимпийский комитет (МОК), международные спортивные федерации (МСФ) и национальные Олимпийские комитеты (НОК). Для любого лица или организации, принадлежащей к Олимпийскому движению в любом качестве, положения Олимпийской Хартии обязательны; они также должны твердо исполнять решения МОК.

3. Помимо трех основных составляющих, в Олимпийское движение входят также Оргкомитеты по проведению Олимпийских Игр (ОКОИ), национальные ассоциации, клубы и лица, являющиеся членами МСФ и НОК, и особенно спортсмены, соблюдение интересов которых составляет основной элемент деятельности Олимпийского движения, а также судьи, рефери, тренеры и другие спортивные официальные лица и технические специалисты. В него включены также другие организации и учреждения, признанные МОК.

### **2. Задачи и роль МОК\***

Задачей МОК является распространение Олимпизма в мире и руководство Олимпийским движением. Роль МОК заключается в том, чтобы:

1. поощрять и поддерживать распространение этики в спорте, а также воспитывать молодежь посредством спорта и направлять усилия на то, чтобы в спорте господствовал дух честной игры, а насилие было запрещено;
2. поощрять и поддерживать организацию, развитие и координацию спорта и спортивных соревнований;
3. обеспечивать регулярное празднование Олимпийских Игр;
4. сотрудничать с общественными и частными организациями и органами в том, чтобы поставить спорт на службу человечеству, способствуя тем самым борьбе за мир;
5. принимать участие в укреплении единства и защиты независимости Олимпийского движения;
6. противодействовать против любой формы дискриминации, наносящей ущерб Олимпийскому движению;
7. поощрять и поддерживать продвижение женщин в спорте на всех уровнях и во всех структурах с целью добиться осуществления принципа равенства мужчин и женщин;
8. возглавлять борьбу против применения допинга в спорте;
9. поощрять и поддерживать меры по защите здоровья спортсменов;
10. противостоять любым политическим или коммерческим злоупотреблениям спортом и спортсменами;
11. поощрять и поддерживать усилия спортивных организаций и органов общественного управления, направленные на обеспечение социального и профессионального будущего спортсменов;
12. поощрять и поддерживать развитие спорта для всех;
13. поощрять и поддерживать ответственность и заботу об охране окружающей среды, обеспечивать соблюдение экологических принципов при развитии спорта и требовать, чтобы Олимпийские игры проводились в соответствии с требованиями экологии;
14. содействовать получению положительного результата от проведения Олимпийских Игр городом и страной, организующих Олимпийские игры;
15. поощрять и поддерживать инициативы по сближению граней между спортом, культурой и образованием;
16. поощрять и поддерживать деятельность Международной Олимпийской академии (МОА) и других учебных заведений, деятельность которых посвящена Олимпийскому образованию.

### **Официальное разъяснение к Правилу 2**

1. Исполком МОК может предоставить патронат МОК международным, региональным, континентальным или всемирным комплексным соревнованиям на условиях, которые МОК сочтет резонными, при условии, что они будут проводиться в соответствии с

*Олимпийской Хартией и будут организованы под контролем НОК или ассоциаций, признанных МОК, при содействии соответствующих МСФ и при соблюдении технических правил МСФ.*

*2. Исполком МОК может предоставить патронат МОК другим спортивным мероприятиям, при условии, что их задачи соответствуют целям Олимпийского Движения.*

### **3. Признание МОКом**

1. Условием принадлежности к Олимпийскому Движению является признание МОКом.

2. МОК может признавать в качестве НОК национальные спортивные организации, деятельность которых связана с задачами и ролью МОК. МОК может также признавать ассоциации НОК, сформированные на континентальном или мировом уровне. Все НОК и ассоциации НОК должны иметь, где это возможно, статус юридического лица. Они должны руководствоваться Олимпийской Хартией. Их уставы должны быть утверждены МОК.

3. МОК может признавать МСФ и ассоциации МСФ.

4. Признание ассоциаций МСФ или НОК ни в коей мере не влияет на право каждой МСФ или НОК иметь прямые контакты с МОК, и наоборот.

5. МОК может признавать неправительственные организации, связанные со спортом, действующие на международном уровне, чьи уставы и деятельность согласуются с Олимпийской Хартией.

6. Признание МОК может быть временным или постоянным. Решение о предоставлении временного признания или его отзыве принимается Исполкомом МОК на конкретный или неопределенный период. Исполком МОК может определить условия, в соответствии с которыми срок временного признания заканчивается. Решение о полном признании или его отзыве принимается на Сессии. Детали процедуры признания определяются Исполкомом МОК.

### **4. Олимпийский конгресс**

На Олимпийский конгресс собираются представители структур, составляющих Олимпийское движение; сроки проведения Конгрессов устанавливает МОК; Конгресс созывается Президентом МОК; Конгресс имеет консультативное значение.

#### **Официальное разъяснение к Правилу 4**

1. Олимпийский конгресс по решению Сессии созывает Президентом МОК, Конгресс организует МОК в месте и в сроки, которые определяет Сессия. Президент председательствует на Конгрессе и определяет его процедуру.

2. На Олимпийском Конгрессе присутствуют члены МОК, Почетный президент МОК, Почетные члены и Члены почета МОК, делегаты, представляющие МСФ и НОК; на нем могут также присутствовать представители организаций, признанных МОК. Кроме того, на Олимпийском конгрессе могут присутствовать спортсмены и лица, приглашенные индивидуально или в качестве представителей.

3. Исполком МОК определяет повестку для Олимпийского конгресса на основании консультаций с МСФ и НОК.

### **5. Олимпийская Солидарность**

Задачей Олимпийской Солидарности является организация помощи НОК, в частности тем, кто более всего в ней нуждается. Эта помощь имеет форму программ, разработанных совместно МОК и НОК, при технической помощи МСФ, если это необходимо.

#### **Официальное разъяснение к Правилу 5**

Задачами программ, принимаемых Олимпийской Солидарностью, является:

1. распространять основополагающие принципы Олимпизма;

2. осуществлять помощь НОК в подготовке спортсменов и команд для участия в Олимпийских Играх;

3. совершенствовать знание технических аспектов спорта спортсменами и тренерами;

4. повышать технический уровень спортсменов и тренеров в сотрудничестве с НОК и МСФ, включая посредством выплаты стипендий;

5. готовить спортивных руководителей;

6. сотрудничать с организациями и структурами, ставящими перед собой аналогичные задачи, особенно средствами Олимпийского образования и пропаганды спорта;
  7. создавать, где это необходимо, простые, функциональные и экономичные спортивные сооружения в сотрудничестве с национальными или интернациональными органами;
  8. поддерживать организацию соревнований национального, регионального и континентального уровней под руководством или патронатом НОК, и оказывать НОК содействие в организации, подготовке и участии их делегаций в региональных или континентальных Играх;
  9. поощрять совместные двусторонние или многосторонние программы сотрудничества между НОК;
  10. побуждать правительства и международные организации включать спорт в официальную программу развития содействия.
- Эти программы контролируются Комиссией по Олимпийской Солидарности.

## **6. Олимпийские игры**

1. Олимпийские игры – это соревнования не стран, а спортсменов в индивидуальных или командных видах спорта. На Олимпийские Игры собираются спортсмены, отобранные их соответствующими НОК, заявки на которых были утверждены МОК. Спортсмены соревнуются по техническим регламентам соответствующих МСФ.
2. Олимпийские Игры состоят из Игр Олимпиады и Зимних Олимпийских Игр. Только те виды спорта, которыми занимаются на снегу или на льду, считаются зимними видами спорта.
3. Последней высшей инстанцией по любому вопросу, связанному с Олимпийскими Играми, является МОК.
4. Несмотря на применяемые правила и сроки при ведении судебных процедур и подаче апелляций и соблюдение положений Всемирного Антидопингового Кодекса, ни одно решение МОК в отношении Олимпийских Игр, включающее, но не ограничивающееся, вопросами соревнований и их последствиями (например, занимаемое место или результат) не может быть оспорено кем либо по истечении трех лет со дня церемонии закрытия Игр.

### **Официальное разъяснение к Правилу 6**

1. Олимпиада – это период из четырех календарных последовательных лет, начинающийся 1-го января первого года, и завершающийся 31 декабря четвертого года.
2. Счет Олимпиад ведется последовательно с первых Олимпийских Игр (Игр Олимпиады), которые праздновались в Афинах в 1896 г. XXIX-я Олимпиада начнется 1 января 2008 г.
3. Олимпийские зимние игры нумеруются в том порядке, в котором они проводятся.

## **7. Права на Олимпийские игры и Олимпийскую собственность\***

1. Олимпийские игры являются исключительной собственностью МОК, которому принадлежат все права и данные, связанные с ними; в частности, и без каких-либо ограничений, МОК принадлежат права на Игры, связанные с организацией, использованием, вещанием, записью, представлением, воспроизводством, доступом и распространением в любой форме и любыми средствами и методами, существующими в настоящее время или теми, что будут развиты в будущем. МОК определяет условия доступа и использования данных, имеющих отношение к Олимпийским играм, к соревнованиям и выступлениям на Олимпийских играх.
2. Олимпийские символ, флаг, девиз, обозначения (включая, но не ограничиваясь словами «Олимпийские игры» и «игры Олимпиады»), знаки, эмблемы, огонь и факелы, как указывается в Правилах 8 – 14 далее, все вместе и по отдельности являются «Олимпийской собственностью». Все права на каждый в отдельности и на все вместе элементы Олимпийской собственности принадлежат исключительно МОК, включая, но не ограничиваясь, использованием в коммерческих целях, для получения дохода и рекламных целях. МОК может лицензировать все или часть своих прав на условиях, регламентируемых Исполкомом МОК.

## **8. Олимпийский символ\***

Олимпийский символ состоит из пяти переплетающихся колец одинакового размера (Олимпийские кольца), используемых отдельно, в одно- или многоцветном исполнении - слева направо - голубого, желтого, черного, зеленого и красного цветов. Они переплетаются слева направо. Голубое, черное и красное кольца расположены наверху, а желтое и зеленое кольца

– внизу. Символизирует собой деятельность Олимпийского движения, союз пяти континентов и встречу спортсменов всего мира на Олимпийских играх.



#### **9. Олимпийский флаг\***

Олимпийский флаг представляет собой белое полотнище без окаймления. В его центре расположен Олимпийский символ в пяти цветах.

#### **10. Олимпийский девиз\***

Олимпийский девиз «Citius, Altius, Fortius» (*быстрее, выше, сильнее*) выражает послание Олимпийского движения.

#### **11. Олимпийские эмблемы\***

Олимпийской эмблемой является сложная композиция, в которой Олимпийские кольца связаны с другим отличительным элементом.

#### **12. Олимпийский гимн\***

Олимпийским гимном является музыкальное произведение «Олимпийский гимн», написанное Спиром Самара.

#### **13. Олимпийский огонь, Олимпийские факелы\***

1. Олимпийским огнем является огонь, зажигаемый в Олимпии под эгидой МОК.
2. Олимпийским факелом является переносимый факел или его модель, утвержденные МОК, предназначенный для зажигания Олимпийского огня.

#### **14. Олимпийские знаки**

Олимпийский знак – это любое визуальное либо аудио воспроизведение какой-либо ассоциации или связи с Олимпийскими Играми, Олимпийским Движением или его составляющей части.

#### **Официальное разъяснение к Правилам 7 – 14**

##### **1. Юридическая защита**

1.1. МОК может предпринимать все необходимые действия для получения юридической защиты, на национальном и международном уровне своих прав на Олимпийские Игры и на любую Олимпийскую собственность.

1.2. Каждый НОК несет ответственность перед МОК за соблюдение в своей стране Правил 7 – 14 и Официальных разъяснений к Правилам 7 – 14. НОК должен предпринять все меры для того, чтобы запретить использование любого вида Олимпийской собственности, которое могло бы нарушить эти Правила и Официальные разъяснения к ним. НОК должен также приложить все усилия, чтобы обеспечить защиту Олимпийской собственности МОК в пользу МОК.

1.3. Там, где национальное законодательство, процедура регистрации товарного знака или иная юридическая форма защиты предоставляет законное право НОК на регистрацию Олимпийского символа или иной Олимпийской собственности, этот НОК может пользоваться лишь вытекающими правами в соответствии с Олимпийской Хартией и инструкциями, полученными из МОК.

1.4. Любой НОК может в любое время обратиться в МОК за содействием в получении юридической защиты какого-либо вида Олимпийской собственности и в разрешении споров по разногласиям, которые могут в таких случаях возникнуть с третьей стороной.

2. Использование Олимпийской собственности МОК третьими сторонами, на которое получено разрешение или выдана лицензия МОК

2.1. МОК может разработать одну или несколько Олимпийских эмблем, которые он может использовать по своему усмотрению.

2.2. Олимпийский символ, Олимпийские эмблемы или иная Олимпийская собственность МОК может быть использована МОК или лицом, получившем разрешение МОК, в стране любого национального Олимпийского комитета при соблюдении следующих условий:

2.2.1. При заключении всех спонсорских соглашений, соглашений по поставкам и при осуществлении всей маркетинговой деятельности, помимо случаев, перечисленных в п.

2.2.2 ниже, использование Олимпийского символа, Олимпийской эмблемы или иной Олимпийской собственности не должно наносить серьезного ущерба интересам соответствующего НОК; решение принимает МОК при согласовании с НОК, который получит часть чистого дохода, получаемого от использования Олимпийской собственности.

2.2.2. При заключении всех лицензионных соглашений НОК должен получить половину чистого дохода от использования Олимпийской собственности, за вычетом налогов и карманных расходов, связанных с процедурами по их заключению. НОК заранее получает информацию об использовании такого рода.

2.3. МОК на основании своего собственного усмотрения может уполномочить вещательные компании, освещающие Олимпийские Игры, и ОКОИ использовать Олимпийский символ, Олимпийскую эмблему МОК или иную Олимпийскую собственность МОК для расширения объема вещания во время Олимпийских Игр. Положения пп. 2.2.1 и 2.2.2 данного Официального разъяснения в данном случае не применяются.

3. Использование Олимпийского символа, флага, девиза и гимна:

3.1. В соответствии с п.2.2 данного Официального разъяснения МОК может использовать Олимпийский символ, флаг, девиз и гимн по своему усмотрению

3.2. НОКи могут использовать Олимпийские символ, флаг, девиз и гимн в рамках своей бесприбыльной деятельности, при условии, что это будет способствовать развитию Олимпийского движения и не нанесет ущерба его достоинству, при условии, что эти НОКи предварительно получают разрешение Исполкома МОК на использование.

4. Создание и использование Олимпийской эмблемы НОК или ОКОИ:

4.1. НОК или ОКОИ могут создавать свою собственную эмблему, которая должна быть утверждена МОК.

4.2. МОК утверждает дизайн Олимпийской эмблемы при условии, что она отличается от других Олимпийских эмблем.

4.3. Размер пространства, занимаемого Олимпийским символом на Олимпийской эмблеме, не должен превышать одной трети всего пространства эмблемы. Олимпийский символ, расположенный в Олимпийской эмблеме, должен быть изображен полностью и не должен быть изменен.

4.4. В дополнение к упомянутому выше, Олимпийская эмблема НОК должна отвечать следующим условиям:

4.4.1. Дизайн эмблемы должен непосредственным образом связан со страной соответствующего НОК

4.4.2. Отличительный элемент эмблемы не должен сводиться лишь к названию или аббревиатуре названия страны соответствующего НОК.

4.4.3. Отличительный элемент эмблемы не должен быть связан с Олимпийскими играми, с какой-либо датой или мероприятием, т.е. не должен изображать ограничение во времени.

4.4.4. Отличительный элемент эмблемы не должен содержать девизов, знаков или иных характерных выражений, которые производят впечатление универсальных или международных по своей природе.

4.5. В дополнение к положениям, содержащимся в п.п. 4.1, 4.2 и 4.3. Олимпийская эмблема ОКОИ должны отвечать следующим условиям:

4.5.1. Дизайн эмблемы должен быть четко связан с Олимпийскими играми, организуемыми конкретным ОКОИ.

4.5.2. Отличительный элемент эмблемы не должен сводиться лишь к названию или аббревиатуре названия страны соответствующего ОКОИ.

4.5.3. Отличительный элемент эмблемы не должен содержать девизов, знаков или иных характерных выражений, которые производят впечатление универсальных или международных по своей природе.

4.6. Олимпийская эмблема, утвержденная МОК до того, как вступили в силу вышеприведенные положения, остается действующей.

4.7. Где и когда это представляется возможным, Олимпийская эмблема НОК должна быть зарегистрирована НОК в своей стране, т.е. получить законную защиту. НОК должен

осуществить регистрацию в течение шести месяцев после утверждения эмблемы МОК, и предоставить в МОК свидетельство о регистрации. Утверждение МОК Олимпийской эмблемы может быть отозвано, если НОК не предпримет необходимые действия по защите своей Олимпийской эмблемы и не информирует МОК об этом. Аналогичным образом и ОКОИ должны защитить свои Олимпийские эмблемы в соответствии с инструкцией МОК. Свидетельство о регистрации, полученное НОК или ОКОИ, не может быть обращено против МОК.

4.8. Использование Олимпийской эмблемы в рекламных, коммерческих целях или для получения прибыли должно осуществляться при соблюдении условий, перечисленных в п.п. 4.9. и 4.10 далее.

4.9. НОК или ОКОИ, желающий использовать свою Олимпийскую эмблему в рекламных, коммерческих целях или для получения прибыли, самостоятельно или через третьи стороны, должны соблюдать положения данного Официального разъяснения и обеспечить соблюдение этих положений третьими лицами.

4.10. Все контракты и соглашения, включая заключаемые ОКОИ, должны быть подписаны и утверждены соответствующим НОК, и должны отвечать следующим условиям:

4.10.1. Использование Олимпийской эмблемы НОК законно только на территории данного НОК; такая эмблема, а также другие символы, эмблемы, марки или знаки НОК, которые относятся к Олимпизму, не могут использоваться в рекламных, коммерческих целях или для получения прибыли в странах другого НОК без письменного разрешения последнего;

4.10.2. Аналогичным образом, Олимпийская эмблема ОКОИ, а также другие символы, эмблемы, марки или знаки ОКОИ, которые относятся к Олимпизму, не могут быть использованы в рекламных, коммерческих целях или для получения прибыли в стране НОК без письменного разрешения НОК

4.10.3. Во всех случаях срок действия любого контракта, заключенного ОКОИ, не должен продолжаться после 31 декабря года, в которые проходят Олимпийские Игры.

4.10.4. Использование Олимпийской эмблемы должно способствовать развитию Олимпийского движения и не наносить ему ущерба; любая ассоциация между Олимпийской эмблемой, продуктами и услугами запрещена, если эта ассоциация несовместима с основополагающими принципами Олимпизма или ролью МОК, изложенными в Олимпийской Хартии.

4.10.5. По запросу МОК каждый НОК или ОКОИ должен предоставить копию любого заключенного ими контракта.

#### 5. Филателия

МОК в сотрудничестве с НОК соответствующих стран поощряет использование Олимпийского символа на почтовых открытках, выпускаемых совместно с МОК соответствующими национальными организациями, при соблюдении условий, устанавливаемых МОК.

#### 6. Музыкальные произведения

ОКОИ и НОК города и страны, организующие Олимпийские Игры, должны обеспечить ссылку на МОК в качестве обладателя права на музыкальные произведения, созданные специально в связи с Олимпийскими Играми.



## **Глава 2. Международный Олимпийский комитет (МОК).**

### **15. Юридический статус**

1. МОК является международной неправительственной организацией, созданной не для извлечения прибыли, с неограниченным сроком действия, в форме ассоциации со статусом юридического лица, признанной Швейцарским федеральным Советом в соответствии с договором, вступившем в силу 1 ноября 2000 г.
2. Местонахождение МОК - Лозанна (Швейцария), Олимпийская столица.
3. Задачей МОК является выполнение миссии, роли и обязанностей, изложенных в Олимпийской хартии.
4. Решения МОК являются окончательными. Любой спорный вопрос, касающийся применения или объяснения Олимпийской Хартии, может решаться исключительно Исполкомом МОК и, в некоторых случаях, в судебном порядке в Суде спортивного арбитража (САС).
5. Для выполнения своей миссии и своей роли, МОК может создавать, приобретать или контролировать каким-либо образом другие юридические организации, такие как фонды или корпорации.

### **16. Члены МОК\***

#### **1. Состав**

комитета – право на избрание, пополнение, выборы, признание и статус членов МОК:

1.1. Члены МОК являются физическими лицами. Общее число членов МОК не должно превышать 115 человек, в соответствии с Официальными разъяснениями к Правилу 16. МОК состоит из:

1.1.1. Большинства членов МОК, чье членство не связано с какой-либо официальной функцией или должностью, как указано в Официальном разъяснении к Правилу 16.2.2.5; их общее число не должно превышать 70 человек; может быть не больше одного члена МОК конкретной национальности, представляющего конкретную страну, как указано в Официальном разъяснении к Правилу 16;

1.1.2. Действующие спортсмены, как указано в Официальном разъяснении к Правилу 16. 2.2.2. число которых не может превышать 15;

1.1.3. Президенты или лица, занимающие исполнительные или руководящие должности в МСФ, ассоциациях МСФ или других организациях, признанных МОК, число которых не может превышать 15;

1.1.4. Президенты или лица, занимающие исполнительные или руководящие должности в НОК или всемирных или континентальных ассоциациях НОК, число которых не может превышать 15; в МОК может быть не больше одного члена МОК конкретной национальности, представляющего одну конкретную страну.

1.2. МОК пополняет свои ряды и избирает своих членов из числа лиц, которых он считает квалифицированными, как указано в Официальном разъяснении к Правилу 16.

1.3. МОК принимает своих новых членов во время церемонии, на которой они дают согласие исполнять свои обязанности, дав следующую клятву:

*«Удостаиваясь чести быть членом Международного Олимпийского Комитета и представлять его и, осознавая свои обязанности в данном качестве, я готов служить олимпийскому движению в полную меру своих возможностей, соблюдать и требовать уважения всех положений Олимпийской хартии и решений МОК, которые я принимаю безоговорочно, соблюдать Кодекс Этики, оставаясь свободным как от всякого политического или коммерческого влияния, так и от всех соображений расового или религиозного характера; бороться против любых форм дискриминации и защищать при любых обстоятельствах интересы МОК и олимпийского движения».*

1.4. Члены МОК являются его представителями и распространителями интересов МОК и Олимпийского движения в своих странах и организациях Олимпийского Движения, в которых они служат.

1.5. Члены МОК не могут принимать от правительства, организаций или иных сторон никаких должностей или поручений, которые бы их связывали или препятствовали свободе их действий или независимости при голосовании.

1.6. Члены МОК не несут личной ответственности за любые долги и обязательства МОК.

1.7. В соответствии с Правилу 16.3., каждый член МОК избирается на срок восемь лет, и может быть переизбран на один или несколько дополнительных сроков. Процедура перевыборов определяется Исполкомом МОК.

## **2. Обязанности**

Каждый член МОК имеет следующие обязанности:

- 2.1. соблюдать Олимпийскую Хартию, Кодекс Этики и другие правила МОК;
- 2.2. участвовать в сессиях МОК;
- 2.3. участвовать в работе комиссий МОК, в состав которых он назначен;
- 2.4. содействовать развитию Олимпийского движения;
- 2.5. следить в своей стране и в организации Олимпийского движения, в которой он состоит на службе, за реализацией программ МОК;
- 2.6. информировать Президента МОК по его запросу о ходе развития Олимпийского движения в своей стране и о потребностях Олимпийского движения в своей стране и в организации Олимпийского движения, в которой он состоит на службе;
- 2.7. сообщать безотлагательно Президенту МОК обо всех событиях, которые могли бы препятствовать выполнению Олимпийской хартии или отразиться на Олимпийском движении в своей стране или организации Олимпийского движения, в которой он состоит на службе;
- 2.8. выполнять другие задания, поручаемые ему Президентом МОК.

## **3. Потеря статуса члена МОК**

Членство в МОК прекращается при следующих обстоятельствах:

### **3.1. Отставка:**

Любой член МОК может прекратить свое членство в МОК в любое время, подав Президенту МОК свое письменное заявление об отставке. Перед тем, как предпринимать практические шаги в отношении отставки, Исполком может прибегнуть к заслушиванию выходящего в отставку члена.

### **3.2. Отсутствие переизбрания**

Любой член МОК теряет свое членство без дальнейших формальностей, если он не переизбран в соответствии с Правилем 16.1.7., Официальным разъяснением 16.2.6., и, в зависимости от ситуации, Официальным разъяснением 16.2.7.

### **3.3. Ограничение по возрасту:**

Любой член МОК теряет свое членство в конце календарного года, в течение которого ему исполнилось 70 лет, в соответствии с Официальным разъяснением 16.2.7.1.

### **3.4. Непосещение сессий или неучастие в активной работе МОК:**

Любой член МОК теряет членство без последующего заявления с его стороны если, по причине форс-мажорных обстоятельств он не посещает Сессии МОК или не принимает активной деятельности в работе МОК в течение двух последовательных лет. В таких случаях решение о прекращении членства принимается на Сессии МОК по предложению Исполкома МОК.

### **3.5 Изменение domicilia или перемещение центра основных интересов:**

Любой член МОК, как указано в Правиле 16.1.1.1, лишается членства, если он сменил domicilia или переместил центр основных интересов в страну, которая не является той, в которой он был избран.

В таком случае решение о прекращении членства принимается на Сессии МОК по предложению Исполкома МОК.

### **3.6. Члены МОК, избранные как действующие спортсмены:**

Любой член МОК, как указывается в Правиле 16.1.1.2. выше, теряет членство в МОК по прекращению своего членства в Комиссии спортсменов МОК.

### **3.7. Президенты и лица, занимающие исполнительные или высшие должности в НОК, всемирных или континентальных ассоциациях НОК, МСФ или ассоциаций МСФ, или других организациях, признанных МОК:**

Любой член МОК, как указано в Правиле 16.1.1.3 или Правиле 16.1.1.4, теряет членство по прекращению выполнения им тех функций, которые он выполнял в момент его выборов в члены МОК.

### **3.8. Исключение из членов МОК:**

3.8.1. Член МОК может быть исключен из МОК решением Сессии, если он нарушил клятву, или если Сессия МОК сочтет, что он пренебрег или сознательно предал интересы МОК или действовал недостойно члена МОК.

3.8.2. Решение об исключении члена МОК принимаются Сессией МОК по предложению Исполкома МОК. Это решение принимается большинством в две трети голосов присутствующих на Сессии членов МОК. Исключаемый член МОК имеет право быть заслушанным; такое право включает право на ознакомление с обвинениями и право выступить лично или предоставить письменное объяснение в свою защиту.

3.8.3. До решения Сессии об исключении члена МОК, Исполком может принять постановление о его временном лишении статуса, и временно лишить всех или части прав, прерогатив или функций, вытекающих из его членства.

3.8.4. Член, исключенный из МОК, может не являться членом НОК, ассоциации НОК или ОКОИ.

#### **4. Почетный президент – Почетные члены МОК – члены Почета МОК**

4.1. По предложению Исполкома, Сессия МОК может избрать в качестве Почетного президента члена МОК, который внес неоценимый вклад на посту президента МОК. Почетный президент имеет право предлагать свои советы.

4.2. Любой член МОК, уходящий в отставку после не менее 10 лет службы в МОК и имеющий перед ним исключительные заслуги, может по представлению Исполкома МОК быть избранным Сессией МОК Почетным членом МОК.

4.3. По предложению Исполкома, Сессия МОК может избрать в качестве Члена почета МОК выдающуюся личность за пределами МОК, которая оказывала МОК исключительные услуги.

4.4. Почетный президент, Почетные члены, члены Почета избираются пожизненно. Они не имеют права голоса, они не выбираются на должность в МОК. Положения Правил 16.1.1. – 1.5, 16.1.7, 16.2, 16.3 и Официальные разъяснения 16.1 и 16.2 к ним не применяются. Они могут быть лишены статуса решением Сессии МОК.

#### **Официальные разъяснения к Правилу 16**

##### **1. Допуск:**

*Любое физическое лицо в возрасте 18 лет и старше может быть избрано членом МОК, при условии:*

*1.1. что его кандидатура представлена в соответствии с нижеследующим параграфом 2.1;*

*1.2. что он соответствует критериям, изложенным в нижеследующем параграфе 2.2;*

*1.3. что его кандидатура рассмотрена Комиссией по номинациям;*

*1.4. что его избрание предложено сессии Исполкомом МОК.*

##### **2. Процедура избрания членов МОК**

###### **2.1. Представление кандидатур для выбора члена МОК:**

*Следующие лица или организации имеют право предлагать кандидатуры для выборов в члены МОК: члены МОК, МСФ, ассоциации МСФ, НОКи, всемирные или континентальные ассоциации НОК и другие организации, признанные МОК.*

###### **2.2. Условия, подлежащие выполнению при представлении кандидатур:**

*Чтобы быть допущенным к избранию, кандидатуры должны быть рекомендованы Президенту МОК в письменной форме и отвечать следующим условиям:*

*2.2.1. Лица или организации, выдвигающие кандидатуру для выборов в члены МОК, должны точно указать, по каждому кандидату, представляется ли он в качестве действующего спортсмена, как указано в нижеследующем параграфе 2.2.2, или он выполняет функции в одной из организаций, перечисленных в нижеуказанных параграфах 2.2.3 или 2.2.4, или кандидат является независимым в соответствии с параграфом 2.2.5.*

*2.2.2. Если кандидат предлагается в качестве действующего спортсмена, как это трактуется в Правиле 16.1.1.2, он должен быть избран или назначен членом Комиссии спортсменов МОК не позднее последних Игр Олимпиады или Зимних Олимпийских Игр, следующих после Олимпийских Игр, в которых этот кандидат принимал участие.*

*2.2.3. Если предлагаемый кандидат исполняет функцию в МСФ или ассоциации МСФ, или в организации, признанной МОК в соответствии с Правилем 3.5., он должен быть президентом или занимать пост в исполкоме или руководстве этой организации.*

2.2.4. Если предлагаемый кандидат занимает пост в НОК, всемирной или континентальной ассоциации НОК, он должен занимать пост президента этих организаций, или быть членом их исполкома, или высшим руководителем.

2.2.5. Любое другое предложение по кандидатуре должно касаться независимого индивидуального лица, являющегося уроженцем страны, в которой он проживает в которой находится центр его интересов и в которой имеется НОК.

2.3. Комиссия по номинациям:

2.3.1. Комиссия по номинациям состоит из 7 членов, трое из которых избираются Комиссией по этике МОК, трое - на сессии МОК и один – Комиссией спортсменов МОК. Члены Комиссии по номинациям избираются сроком на четыре года, они могут переизбираться.

2.3.2. Целью Комиссии по номинациям является рассмотрение кандидатур в соответствии с нижеуказанным параграфом 2.4.2 и представление Исполкому МОК письменного отчета по каждой кандидатуре.

2.3.3. Комиссия по номинациям МОК назначает Председателя Комиссии.

2.4. Рассмотрение кандидатур Комиссией по номинациям:

2.4.1. По получению кандидатуры Президент МОК направляет ее председателю Комиссии по номинациям. Помимо исключительных случаев, любая кандидатура, предложенная председателю Комиссии, должна быть рассмотрена не позднее, чем за шесть месяцев до даты открытия следующей Сессии МОК, с тем чтобы Исполком мог предложить кандидатуру на рассмотрение на этой Сессии..

2.4.2. Комиссия по номинациям собирает всю полезную информацию о кандидате, в частности, о его профессиональном и материальном состоянии, а также его карьере и спортивной деятельности; Комиссия может попросить кандидата представить поручительства лиц, от которых она может получить информацию; Комиссия может пригласить кандидата на собеседование.

2.4.3. Комиссия проверяет происхождение всех кандидатур и, если необходимо, статус кандидата как действующего спортсмена или функцию, выполняемую кандидатом.

2.4.4. Затем Комиссия по номинациям представляет письменный отчет Исполкому МОК о соответствии кандидатуры необходимым критериям, в котором излагаются обстоятельства, позволяющие сделать вывод, обладает или нет каждый кандидат качествами, необходимыми для избрания в члены МОК.

2.5 Процедура рассмотрения Исполкомом МОК:

2.5.1. Исполком МОК сам по себе полномочен представлять кандидатуры на рассмотрение Сессии. Вынося вопрос на решение Сессии, Исполком не позднее чем за 30 дней до ее проведения составляет письменное предложение, прилагая к нему отчет Комитета по номинациям. Исполком может попросить кандидата выступить на заседании; Исполком может представить несколько кандидатур для выборов одного члена МОК.

2.5.2 Процедура рассмотрения кандидатуры, предложенной из действующих спортсменов в соответствии с вышеуказанным параграфом 2.2.1 может быть ускорена; в таких случаях срок ее представления, предусмотренный в вышеуказанных параграфах 2.4.1 и 2.5.1 может быть изменен по мере необходимости, для ускоренного избрания в члены МОК действующих спортсменов, недавно избранных в состав Комиссии спортсменов МОК.

2.6. Процедура рассмотрения Сессией МОК:

2.6.1 Только Сессия МОК компетентна избирать любого члена МОК.

2.6.2 Председатель Комиссии по номинациям имеет право сообщить Сессии мнение данной комиссии.

2.6.3. Все кандидатуры для выборов в члены МОК, предложенные Исполкомом МОК, представляются для голосования на Сессии. Голосование тайное, решение принимается большинством голосов.

2.7. Процедура перевыборов:

Установленные права членов МОК, выборы которых проходили до даты открытия 110-й Сессии МОК (11 декабря 1999 года) сохраняются в соответствии с нижеизложенным:

2.7.1. Любой член МОК, выборы которого состоялись до даты открытия 110-й Сессии МОК (11 декабря 1999 года), должен уйти в отставку до конца календарного года, в течение которого ему исполнится 80 лет, если он был избран ранее 1966 года. Если член МОК достигает этого возраста, будучи президентом, Вице-президентом или членом Исполкома МОК, его отставка происходит в конце следующей Сессии.

2.7.2. Несмотря на предшествующий параграф 2.7.1, члены МОК, выборы которых состоялись до даты открытия 110-й Сессии (11 декабря 1999 года) и которые не достигли возрастного предела, упомянутого в вышеуказанном параграфе 2.7.1, подлежат переизбранию на Сессии МОК, одна треть в 2007 году, одна треть в 2008 году и одна треть в 2009 году, на условиях, изложенных в параграфе 2.6 настоящих Правил. Для определения указанной пропорции была проведена жеребьевка на 111 Сессии МОК.

2.7.3. Ограничение, касающееся одного члена МОК от одной конкретной страны, приведенное в Правиле 16.1.1.1., последнее предложение, не касается членов МОК, чьи выборы состоялись до дня закрытия 110-й Сессии МОК (11 декабря 1999).

2.7.4. До 31 декабря 2007 полное количество членов МОК не должно превышать 130.

3. Список членов МОК:

Исполком МОК постоянно обновляет список всех членов МОК, Почетного президента, Почетных членов и Членов почета. В списке указывается источник выдвижения кандидатуры каждого члена, а также была ли кандидатура выдвинута в качестве действующего спортсмена, или связана с иной функцией, или кандидат был выдвинут в качестве независимого.

4. Почетный президент – Почетные члены – Член почета:

4.1. Почетный президент приглашается на Олимпийские игры, Олимпийские конгрессы, Сессии МОК и совещания Исполкома МОК, где за ним резервируется место рядом с Президентом МОК. Он имеет право предлагать свои советы.

4.2. Почетные члены приглашаются на Олимпийские игры, Олимпийские конгрессы и Сессии МОК, где за ними резервируются места; по просьбе Президента МОК они могут предлагать свои советы.

4.3. Члены Почета приглашаются на Олимпийские игры и Олимпийские конгрессы, где за ними резервируются места. Президент МОК может пригласить их участвовать в других совещаниях или мероприятиях МОК.

## **17. Организация**

Органами МОК являются:

1. Сессия МОК
2. Исполком МОК
3. Президент

## **18. Сессия\***

1. Сессия является общим собранием членов МОК. Сессия является высшим органом МОК. Решения Сессии окончательны. Обычно Сессия проводится раз в год. Внеочередная сессия МОК созывается по инициативе Президента или по письменному требованию не менее одной трети членов МОК.

2. Сессия обладает следующими полномочиями:

- 2.1. Принимать или вносить поправки в Олимпийскую Хартию.
  - 2.2. Выбирать членов МОК, Почетного президента, почетных членов и Членов почета.
  - 2.3. Выбирать Президента, вице-президентов и всех членов Исполкома МОК.
  - 2.4. Выбирать город, который будет организовывать Олимпийские Игры.
  - 2.5. Определять город, где будет проводиться очередная Сессия МОК. Президент МОК решает, в каком городе будет проводиться внеочередная Сессия.
  - 2.6. Утверждать ежегодный отчет и расходы МОК.
  - 2.7. Назначать аудитора МОК.
  - 2.8. Принимать решения о признании или лишении признания НОК, ассоциаций НОК, МСФ, ассоциаций МСФ и других организаций.
  - 2.9. Исключать членов МОК, лишать статуса Почетного Президента МОК, почетных членов и Членов почета.
  - 2.10. Принимать решения и голосовать по всем вопросам, определяемым законодательством и Олимпийской Хартией.
3. Необходимый кворум Сессии составляет половину всех членов МОК плюс один. Решения Сессии принимаются обычным большинством голосов; однако, для внесения изменений в основополагающие принципы Олимпизма, в Правила Олимпийской Хартии, или в какую-либо

часть Олимпийской Хартии - требуется, чтобы на Сессии присутствовало не менее двух третей членов МОК с правом голоса.

4. Каждый член имеет один голос. При подсчете голосов не принимаются в расчет воздержавшиеся, и пустые или испорченные мандаты. Не разрешается голосовать уполномоченным представителям. Когда это требуется в соответствии с Олимпийской Хартией, или по решению Председателя, или по просьбе не меньше четверти присутствующих членов МОК - проводится тайное голосование. При равенстве голосов решение принимает Председатель.

5. Положения Правил 18.3 и 18.4 применяются в отношении выборов лиц или городов, организующих Олимпийские игры. Тем не менее, когда при выборах остается только два кандидата, выбранным является кандидат, получивший большее количество голосов.

6. Сессия может передать полномочия Исполкому МОК.

### **Официальные разъяснения к Правилу 18**

1. Исполком МОК отвечает за организацию и подготовку всех Сессий, включая все финансовые вопросы, относящиеся к ним.

2. Информация о сроках проведения очередных Сессий высылается всем членам МОК не менее чем за шесть месяцев до открытия Сессии. Формально Сессия созывается решением Президента МОК не менее чем за тридцать дней до начала очередной Сессии и не менее чем за десять дней до начала внеочередной Сессии, уведомление высылается вместе с повесткой дня, в которой указывается тема предстоящего собрания.

3. Председательствует на Сессии Президент МОК, или, в случае его отсутствия или невозможности исполнять обязанности – старший по должности вице-президент, или в случае отсутствия или невозможности исполнять обязанности последнего – старший по должности член Исполкома МОК.

4. Любое решение, принятое Сессией, включая решения о внесении поправок в Олимпийскую Хартию, вступает в силу немедленно, если Сессией не было принято иного решения. Тема, не внесенная в повестку дня, может обсуждаться на Сессии в том случае, если этого потребует треть участников, или если такое решение примет Председатель.

5. Член МОК может воздержаться от голосования при следующих обстоятельствах:

5.1 когда голосование касается выбора города, проводящего Олимпийские Игры, гражданином страны которого является данный член МОК;

5.2 когда голосование касается выбора места проведения Сессии, Олимпийского Конгресса или иного совещания или мероприятия, которое будет проводиться в городе или под руководством властей страны, гражданином которой является данный член МОК;

5.3 когда голосование касается выбора в члены МОК кандидата от той же страны, гражданином которой он является;

5.4 когда голосование касается выборов на должность в Исполкоме МОК, или на иную должность кандидата от той же страны, гражданином которой он является;

5.5 когда выборы касаются любого другого вопроса, связанного со страной или НОК страны, гражданином которой он является. В случае сомнения Председатель принимает решение, может или нет данный член МОК принимать участие в голосовании

6. Президент МОК устанавливает правила для всех выборов, за исключением выборов Президента МОК, правила которых устанавливает Исполком МОК.

7. Любой процедурный вопрос, связанный с Сессией или голосованием, не отраженный в Олимпийской Хартии, решается Президентом МОК

8. В срочных случаях решение для голосования может быть представлено на рассмотрение членам МОК Президентом или Исполкомом МОК по переписке - факсом, электронной почтой.

9. Протоколы всех совещаний и иные документы, относящиеся к Сессии, составляются под контролем Президента МОК.

## **19. Исполком МОК**

### **1. Состав:**

Исполком МОК состоит из президента, четырех вице-президентов и десяти дополнительных членов. Выбор этих членов отражает состав Сессии. Во время каждых выборов Сессия будет следить за соблюдением указанного соотношения.

## **2. Выборы, сроки полномочий, возобновление мандатов и вакансии.**

2.1. Все члены Исполкома МОК избираются на Сессии тайным голосованием большинством поданных голосов.

2.2. Срок мандатов четырех вице-президентов и десяти дополнительных членов Исполкома МОК составляет четыре года. Один член может иметь два последовательных мандата в Исполкоме МОК, каковы бы ни были исполняемые им обязанности .

2.3. В случае если член использует два последовательных мандата, в соответствии с Правилom 19.2.2, изложенным выше, он может быть снова избран членом Исполкома только минимум через два года. Это положение не относится к выборам на пост президента, для которого не предусмотрено срока ожидания.

2.4. В случае вакантности любого другого поста, кроме поста президента, очередная Сессия избирает члена на этот пост сроком на четыре года.

2.5. Все члены исполкома МОК принимают или возобновляют свои мандаты в конце Сессии, которая их избрала. Их мандат заканчивается в конце очередной Сессии, проводимой в год, когда срок действия этого мандата истекает.

2.6. В рамках данного правила, одним годом считается период между двумя очередными Сессиями.

## **3. Полномочия, сфера ответственности и обязанности**

Исполком МОК берет на себя общую ответственность за управление МОК и делами МОК. В частности, он выполняет следующие обязанности:

3.1. контролирует соблюдение Олимпийской Хартии;

3.2. одобряет распоряжения по внутреннему управлению относительно его организации;

3.3. составляет ежегодные отчеты, включающие ежегодные счета и предоставляет его Сессии в то же время, что и ревизионный отчет;

3.4. предоставляет Сессии отчет по любому предложению относительно изменений Правил и Официальных разъяснений;

3.5. предоставляет Сессии имена лиц, которые рекомендуются к избранию внутри МОК;

3.6. устанавливает и курирует процедуру допуска и избрания кандидатур для организации Олимпийских Игр;

3.7. составляет повестку дня Сессий;

3.8. по предложению президента, называет или увольняет генерального директора. Президент решает вопрос о его вознаграждении и может также принимать санкции;

3.9. следит за сохранностью протоколов, отчетов и прочих архивов МОК в соответствии с законом, включая протоколы всех Сессий, Исполкома МОК, а также комиссий и рабочих групп;

3.10. принимает все решения и издает регламентации МОК в той форме, в которой считает необходимой: кодексы, нормативные акты, нормы, директивы, руководства, учебники, инструкции, положения и другие решения, включая в частности, но не ограничиваясь ими, любые необходимые положения для лучшего исполнения Олимпийской Хартии и организации Олимпийских Игр;

3.11. организует периодические собрания с Международными Федерациями и НОК не менее одного раза в два года. Эти собрания возглавляет президент МОК, который устанавливает повестку дня после консультаций с заинтересованными органами;

3.12. разрабатывает и назначает почетные знаки МОК;

3.13. обладает всеми правами и исполняет все обязанности, которые по закону или по Олимпийской Хартии не переданы Сессии или президенту.

## **4. Делегирование полномочий**

Исполком МОК может делегировать полномочия одному или нескольким своим членам, комиссиям МОК, членам управления МОК и другим структурам равно, как и третьей стороне.

### **Официальные разъяснения к Правилу 19**

*Президент ответственен за организацию и подготовку всех собраний. Исполкома МОК. Он может при этом делегировать все или часть своих полномочий генеральному директору.*

*Исполком МОК собирается по созыву президента или по предложению большинства его членов. Об этом должно быть объявлено не менее, чем за десять дней до предполагаемого собрания. Созыв должен отражать вопросы, которые будут рассматриваться во время собрания.*

*Президент или, в его отсутствии или несостоятельности, действующий старший вице-президент или, в отсутствии или несостоятельности последнего, старший член Исполкома МОК председательствует на собрании Исполкома МОК.*

*Кворум, необходимый для проведения собрания Исполкома МОК, должен насчитывать восемь человек.*

*Решения Исполкома МОК принимаются большинством поданных голосов.*

*Каждый член обладает одним голосом. Воздержавшиеся голоса не учитываются при подсчете требуемого большинства. Голосование по доверенности не допускается. Голосование является тайным, если того требует Олимпийская Хартия или председатель собрания постановляет это, или по требованию не менее четверти присутствующих членов. Спорные случаи решает председатель собрания.*

*Член Исполкома МОК должен воздержаться от участия в выборах в условиях, изложенных в официальных разъяснениях к правилу 18.5.*

*В случае сомнения председатель собрания принимает решение об участии в голосовании заинтересованного члена.*

*Любой вопрос относительно процедуры собрания Исполкома МОК, который не изложен в Олимпийской Хартии, рассматривается президентом.*

*Исполком МОК может организовывать свои собрания в виде теле- или видеоконференций.*

*В срочных случаях, резолюция или решение может быть выдвинуто президентом на голосование членов Исполкома МОК по почте, телефаксу или по электронной почте.*

*Протоколы всех собраний и другие материалы споры готовятся под контролем президента.*

## **20. Президент\***

1. Сессия избирает Президента тайным голосованием среди своих членов сроком на восемь лет, с однократным продолжением срока на четыре года.

2. Президент представляет МОК и председательствует на всех мероприятиях МОК.

3. Президент может действовать или принимать решения от имени МОК, если условия не позволяют Сессии или Исполкому МОК сделать этого. Такие действия должны быть незамедлительно переданы на одобрение компетентного органа.

4. Если президент не в состоянии исполнять свои обязанности, его заменяет старший вице-президент до тех пор, пока президент не будет способен приступить к исполнению возложенных на него обязанностей или, если он постоянно не может исполнять свои обязанности, до выбора нового президента во время очередной Сессии. Новый президент избирается мандатом на восемь лет, с однократным продолжением срока на четыре года.

### **Официальные разъяснения к Правилу 20**

1. Кандидатуры на выборах президента сообщаются за три месяца до даты открытия Сессии, на которой происходят выборы. Тем не менее, этот срок может быть изменен по решению Исполкома МОК, если, по его мнению, возникают соответствующие условия.

2. В соответствии с Правилom 20.3, Президент избирается Сессией, которая собирается во время второго года Олимпиады.

## **21. Комиссии МОК\***

Комиссии МОК могут создаваться с целью предоставлять рекомендации для Сессии, Исполкома или президента МОК, в зависимости от необходимости. Президент назначает постоянные комиссии и другие институциональные или спецкомиссии и рабочие группы, каждый раз когда считает это необходимым. Помимо случаев, особо оговоренных в Олимпийской Хартии или в специальных нормативных актах, установленными Исполкомом МОК, Президент утверждает круг задач комиссий, назначает их членов и решает вопрос об их роспуске, когда считает из задачи выполненными. Ни одно собрание комиссии или рабочей группы не может иметь место без предварительного согласия президента, кроме тех случаев, которые указаны в Олимпийской Хартии или иных нормативных актах и регламентах, установленных Исполкомом МОК. Президент является полноправным членом всех комиссий и рабочих групп и является старшим на том собрании, на котором присутствует.

### **Официальные разъяснения Правила 21**

1. Комиссия спортсменов



Большинством членов Комиссии спортсменов МОК должны быть спортсмены, избранные спортсменами, участниками Олимпийских игр. Выборы проходят во время Игр Олимпиады и Зимних Олимпийских Игр, в соответствии с регламентом, установленным Исполкомом МОК, в сотрудничестве с Комиссией спортсменов. Информация о выборах сообщается МСФ и НОК за год до Олимпийских игр, на которых пройдут выборы.

Все нормативные акты и процедуры комиссии спортсменов МОК утверждаются Исполкомом МОК после консультации с комиссией спортсменов МОК.

## **2. Комиссия МОК по этике**

Комиссия МОК по этике создается в соответствии с Правилom 22 и Официальными разъяснениями к Правилу 22.

## **3. Комиссия по выдвижению кандидатур**

Для рассмотрения кандидатур для выборов в члены МОК, создается Комиссия по выдвижению кандидатур, в соответствии с Официальными разъяснениями к правилу 16.2.3. Все нормативные акты и процедуры Комиссии по выдвижению кандидатур утверждаются Исполкомом МОК после консультации с Комиссией по выдвижению кандидатур МОК.

## **4. Комиссия по Олимпийской Солидарности**

Комиссия по Олимпийской Солидарности создается в целях выполнения задач, которые на нее возложены в соответствии с Правилom 5 и Официальными разъяснениями к Правилу 5

## **5. Оценочная комиссия по городам-кандидатам**

Для изучения кандидатур городов-кандидатов на организацию Игр Олимпиады и Зимних Олимпийских игр, Президент формирует две оценочные комиссии по городам-кандидатам в соответствии с Официальными разъяснениями к Правилу 34.2.2.

## **6. Координационные комиссии ОИ**

Чтобы способствовать улучшению организации ОИ и взаимодействию между МОК, МСФ, НОК и Оргкомитетами, Президент создает координационные комиссии в соответствии с Правилom 38 и Официальными разъяснениями к Правилу 38.

## **7. Медицинская комиссия**

7.1. Президент создает Медицинскую комиссию, которая выполняет следующие обязанности:

7.1.1. применяет Всемирный Антидопинговый Кодекс и другие Правила МОК по допинг-контролю, особенно на Олимпийских играх.

7.1.2. разрабатывает директивы, относительно медпомощи и здоровья спортсменов.

7.2. Члены Медицинской комиссии не выполняют никакой медицинской обязанности внутри делегации НОК во время Олимпийских игр, точно так же, как и не принимают участия в спорах относительно несоблюдения Всемирного Антидопингового Кодекса членами его соответствующих национальных делегаций.

## **8. Процедура**

Каждая комиссия МОК возглавляется членом МОК. Комиссии могут проводиться посредством теле- и видеоконференций.

## **22. Комиссия МОК по этике\***

Комиссия МОК по этике обязана определять и способствовать применению этических принципов, включающих Кодекс этики, основанный на ценностях и принципах, изложенных в Олимпийской Хартии в которой упомянутый Кодекс является неотъемлемой частью. Кроме этого, она проводит расследование по жалобам, связанным с незнанием или непризнанием данных этических принципов, включая случаи нарушения Кодекса этики, и предлагает Исполкому МОК, в случае необходимости, применение санкций.

## **Официальные разъяснения к Правилу 22**

1. Состав и организация Комиссии МОК по этике предусмотрены ее уставом.

2. Любое изменение Кодекса этики, устава Комиссии МОК по этике и любого другого нормативного акта и условий их применения, исходящее от Комиссии МОК по этике, должно быть утверждено Исполкомом МОК.

### **23. Меры и санкции\***

В случае нарушения Олимпийской Хартии, Всемирного Антидопингового Кодекса или любого другого нормативного акта, - Сессией, Исполкомом МОК или дисциплинарной комиссией, на которую сделана ссылка в Правиле 23.2.4, могут быть приняты следующие меры и санкции:

1. В рамках Олимпийского движения:

1.1. В отношении членов МОК, Почетного президента, Почетных членов, членов Почета МОК:

а) порицание Исполкомом МОК.

б) временное отстранение от должности на определенный период, назначенное Исполкомом МОК. Отстранение может применяться ко всем или к части прав, прерогатив и обязанностей, связанных со званием члена МОК.

Упомянутые санкции могут применяться в сочетании. Они могут быть применены к членам МОК, Почетному президенту, Почетным членам или членам Почета МОК, которые своим поведением наносят вред интересам МОК, независимо от того нарушается ли Олимпийская Хартия или другое положение.

1.2. В отношении МСФ:

а) исключение из программы Олимпийских игр:

- вида спорта (Сессия);

- дисциплины (Исполком МОК);

- соревнования (Исполком МОК);

б) временное лишение признания (Исполком МОК);

в) окончательное лишение признания (Сессия).

1.3. В отношении ассоциаций МСФ:

а) временное лишение признания (Исполком МОК);

б) окончательное лишение признания (Сессия).

1.4. В отношении НОК:

а) временное отстранение (Исполком МОК); в каждом конкретном случае Исполком определяет последствия для НОК и его спортсменов;

б) временное лишение признания (Исполком МОК);

в) окончательное лишение признания (Сессия); в данном случае НОК теряет все права, которые ему предоставлены в соответствии с Олимпийской Хартией;

г) отмена права организовывать Сессию или Олимпийский конгресс (Сессия).

1.5. В отношении ассоциаций НОК:

а) временное лишение признания (Исполком МОК);

б) окончательное лишение признания (Сессия).

1.6. В отношении города-организатора Олимпийских игр, ОКОИ и НОК:

лишение права на проведении Олимпийских игр (Сессия).

1.7. В отношении города-заявителя, города-кандидата и НОК:

лишение права быть городом-заявителем или городом-кандидатом в организации Олимпийских игр (Исполком МОК).

1.8. В отношении других признанных ассоциаций и организаций:

а) временное лишение признания (Исполком МОК);

б) окончательное лишение признания (Сессия).

2. В рамках Олимпийских игр в случае нарушения Олимпийской Хартии, Всемирного Антидопингового Кодекса или любого другого решения или нормативного акта, изданного МОК, МСФ или НОК, включая, но не ограничиваясь им, Кодекс этики МОК, или нарушения

других применяемых законов или правил, или в случае любой формы неправильного поведения:

2.1. В отношении индивидуальных спортсменов и команд:

временное или постоянное недопущение или исключение из ОИ, дисквалификация или лишение аккредитации; в случае дисквалификации или исключения, медали и дипломы, полученные при нарушении Олимпийской Хартии, должны быть возвращены обратно в МОК. Кроме этого, по усмотрению Исполкома МОК, спортсмен или команда может потерять места, полученные в других состязаниях Олимпийских игр, в которых он(она) был(а) дисквалифицирован(а) или исключен(а), в этом случае, медали и дипломы, которые были получены, возвращаются обратно в МОК (Исполком);

2.2. В отношении официальных лиц, глав и других членов любой делегации, также как и арбитров, и членов жюри: временное или постоянное недопущение или исключение из Олимпийских игр (Исполком МОК);

2.3. В отношении всех других аккредитованных лиц: лишение аккредитации (Исполком МОК);

2.4. Исполком МОК может делегировать свои полномочия дисциплинарной комиссии.

3. Прежде, чем применить меру или санкцию, компетентный орган МОК может сделать предупреждение.

4. Все санкции и меры принимаются без ущерба к другим правам МОК и любым другим организациям, включая, но не ограничиваясь ими, МСФ и НОК.

### **Официальные разъяснения к Правилу 23**

1. Любое расследование, связанное с фактами, которые могут повлечь применение мер или каких либо санкций, проходит под контролем Исполкома МОК, который может при этом делегировать всю или часть своей власти;

2. Во время проведения расследования, Исполком МОК может временно лишать соответствующих лиц или организацию всех или части прав, прерогатив и обязанностей, которые предполагает звание члена или статус лица или организации;

3. Любое лицо, команда, или любой другой индивидуум или юридическое лицо имеет право быть заслушанным компетентным органом МОК для применения меры или санкции к этому лицу, команде или юридическому лицу. Право быть заслушанным в данном положении подразумевает право быть проинформированным об ответственности и право лично участвовать в расследовании или предоставить письменное объяснение;

4. Решения по мере или санкции, принятые Сессией, Исполком МОК или дисциплинарной комиссией, указанные в Правиле 23.2.4, доводятся до указанной стороны в письменном виде;

5. Все меры или санкции вступают в силу немедленно, если компетентный орган не постановил иного.

### **24. Языки**

1. Официальными языками МОК являются французский и английский языки.

2. На всех Сессиях должен быть организован синхронный перевод на французский, английский, немецкий, испанский, русский и арабский языки.

3. В случае несоответствия текста Олимпийской Хартии на французском и английском языках и любого другого документа МОК, текст на французском языке имеет преимущество, если не обговорено иного.

### **25. Ресурсы МОК**

1. МОК может принимать в дар и по завещанию и изыскивать любые ресурсы, позволяющие ему выполнять свои задачи. Он взимает доходы от пользования его правами, включая, но не ограничиваясь этим, телевизионные права, право шефства и поручительства, право выдачи свидетельств, членских билетов и Олимпийской собственности, также как и от празднования Олимпийских игр.

2. В целях создания благоприятных условий для развития Олимпийского движения, МОК может отдавать часть своих доходов МСФ, НОК, включая Олимпийскую солидарность, а также ОКОИ.

### **Глава 3. Международные спортивные федерации (МСФ)**

#### **26. Признание МСФ**

Для развития и продвижения Олимпийского движения, МОК может признавать в качестве МСФ международные неправительственные организации, которые управляют одним или несколькими видами спорта на мировом уровне, и которые включают организации, управляющие этими видами спорта на национальном уровне.

Устав, практика и деятельность МСФ внутри Олимпийского движения должны соответствовать Олимпийской Хартии, в частности в том, что касается принятия и применения Всемирного Антидопингового Кодекса. В свете вышеизложенного каждая МСФ сохраняет свою независимость и автономию в управлении своим видом спорта.

#### **27. Миссия и роль МСФ внутри Олимпийского движения**

1. Миссия и роль МСФ внутри Олимпийского движения состоят в следующем:

- 1.1. устанавливать и выполнять, в соответствии с духом Олимпизма, правила своего вида спорта и следить за их соблюдением;
- 1.2. обеспечивать развитие своего вида спорта во всем мире;
- 1.3. способствовать реализации изложенных в Олимпийской Хартии целей, а именно через распространение Олимпизма и Олимпийского образования;
- 1.4. выражать свое мнение по поводу кандидатур на организацию Олимпийских игр, особенно в том, что касается технических аспектов мест проведения соревнований по их виду спорта;
- 1.5. устанавливать свои критерии допуска к соревнованиям на Олимпийских играх в соответствии с Олимпийской Хартией и передавать их на утверждение в МОК;
- 1.6. брать на себя ответственность за контроль и техническое управление своего вида спорта на Олимпийских играх и на Играх, получивших патронат МОК;
- 1.7. обеспечивать техническую помощь для реализации программ Олимпийской солидарности

2. Кроме этого, МСФ имеют право:

- 2.1. составлять предложения специально для МОК в том, что касается Олимпийской Хартии и Олимпийского движения
- 2.2. участвовать в подготовке Олимпийских конгрессов
- 2.3. участвовать, по требованию МОК, в деятельности комиссий МОК

## **Глава 4. Национальные Олимпийские Комитеты (НОК)**

### **28. Миссия и роль НОК**

1. Миссия НОК состоит в развитии, продвижении и защите Олимпийского движения в их соответствующих странах, согласно Олимпийской Хартии

2. Роль НОК состоит в следующем:

продвигать фундаментальные принципы и ценности Олимпизма в своих странах, в частности в областях спорта и образования, продвигая программы Олимпийского образования на всех уровнях в школах, институтах спортивного и физического воспитания и университетах, а также стимулируя создание учреждений Олимпийского образования, таких как национальные Олимпийские академии, Олимпийские музеи и другие программы, включая культурные, имеющие связь с Олимпийским движением;

2.2. обеспечивать соблюдение Олимпийской Хартии в своих странах;

2.3. способствовать развитию спорта высших достижений, а также спорта для всех;

2.4. способствовать подготовке спортивных кадров, организуя обучающие курсы и следить за тем, чтобы они пропагандировали фундаментальные принципы Олимпизма;

2.5. принимать все действия против дискриминации и насилия в спорте;

2.6. принять и применять Всемирный Антидопинговый Кодекс.

3. НОКи обладают исключительным полномочием представлять свои соответствующие страны на Олимпийских играх и на региональных, континентальных и мировых комплексных соревнованиях, проводимых под патронажем МОК. Кроме этого, каждый НОК обязан участвовать в Играх Олимпиады, посылая туда спортсменов.

4. НОКи обладают исключительным полномочием в выборе и назначении города, который может представить свою кандидатуру для организации Олимпийских игр в их соответствующих странах.

5. В целях выполнения своих задач, НОКи могут сотрудничать с правительственными органами, с которыми они должны развивать гармоничные отношения. Однако, они не должны принимать участие в какой либо деятельности, которая противоречит Олимпийской Хартии. НОКи могут также сотрудничать с неправительственными органами.

6. НОКи должны сохранять свою автономию и противодействовать какому-либо давлению, включая, но не ограничиваясь, политическое, юридическое, религиозное или экономическое, которое могло бы им помешать выполнять Олимпийскую Хартию.

7. НОКи имеют право:

7.1. обозначать, идентифицировать себя и называть себя «Национальными Олимпийскими Комитетами» (НОК), причем данное обозначение и идентификация, должны быть понятны в их имени или при ссылке на имя;

7.2. отправлять спортсменов, официальных лиц и других лиц команды на Олимпийские игры в соответствии с Олимпийской Хартией;

7.3. использовать помощь Олимпийской Солидарности;

7.4. пользоваться некоторой Олимпийской собственностью под контролем МОК и в соответствии с Правилами 7-14 и Официальными разъяснениями к Правилам 7-14;

7.5. принимать участие в деятельности, управляемой или находящейся под патронажем МОК, включая региональные Игры;

7.6. входить в ассоциации НОК, признанные МОК;

7.7. формулировать предложения, адресованные в МОК, в отношении Олимпийской Хартии и Олимпийского движения, включая организацию Олимпийских игр;

7.8. выражать свои мнения по поводу кандидатур на организацию Олимпийских игр;

7.9. участвовать, по просьбе МОК, в деятельности комиссий МОК;

7.10. сотрудничать в подготовке Олимпийских конгрессов;

7.11. пользоваться другими правами, которые им предоставляет Олимпийская Хартия и МОК.

8. МОК помогает НОК выполнять их миссию, используя свои различные подразделения и Олимпийскую солидарность.

9. Помимо мер и санкций, предусмотренных в случае нарушения Олимпийской Хартии, Исполком МОК может принимать все необходимые решения для защиты Олимпийского движения в стране НОК, а именно приостановление или лишение признания такого НОК, если конституция, законодательство или другие нормативные акты, действующие в этой стране, или любой акт правительственного органа или любой другой организации, мешают деятельности НОК или формированию и выражению его воли. Прежде чем принять такое решение, Исполком МОК должен предложить соответствующему НОК возможность быть выслушанным.

## **29. Состав НОКов\***

1. Независимо от своего состава, НОКи должны включать:

1.1. всех членов МОК в их стране, если таковые есть. Эти члены имеют право голоса на генеральных ассамблеях НОК. Кроме этого, члены МОК в данной стране, на которых дана ссылка в Правиле 16.1.1.1., по своему положению являются членами исполнительного органа НОК, в котором они имеют право голоса;

1.2. все национальные федерации, являющиеся членами МСФ, чьи виды спорта включены в программу Олимпийских игр, или их представителей.

1.3. действующих или ушедших из спорта спортсменов, принимавших участие в Олимпийских играх, однако последние должны покинуть свой пост не позднее, чем по окончании трех Олимпиад с момента их последнего участия в Олимпийских играх.

2. В НОКи могут входить в качестве членов НОК:

2.1. национальные федерации, являющиеся членами МСФ, признанными МОК, виды спорта которых не входят в программу Олимпийских игр;

2.2. группы комплексных видов спорта и другие организации спортивного назначения или их представители, а также лица, имеющие национальность данной страны, которые могут повышать эффективность НОК, или которые имеют выдающиеся заслуги в деле спорта и Олимпизма.

3. Голосующее большинство НОК и его исполнительного органа должно быть представлено голосами национальных федераций, указанных в параграфе 1.2 (см. выше), или их представителей. Когда принимаются решения по вопросам, касающимся Олимпийских игр - принимаются в расчет только голоса членов этих федераций и исполнительного органа НОК. Если это одобрено Исполкомом МОК, НОК может также включить в свое голосующее большинство при решении вопросов, связанных с Олимпийскими играми, голоса членов МОК для своей страны, на которые дана ссылка в параграфе 1.1. выше, а также голоса действующих или ушедших из спорта спортсменов его страны, на которых дана выше ссылка в параграфе 1.3

4. Правительства или иные общественные власти не могут назначать членов НОК. Однако НОК может принять решение по своему усмотрению об избрании в качестве своих членов представителей этих властей

5. Территориальная юрисдикция НОК должна совпадать с границами страны, в которой он находится и заседает.

## **Официальные разъяснения Правила 28 и 29**

1. Процедура признания НОК:

1.1. Спортивная национальная организация - кандидат на признание в качестве НОК, должна подать заявку в МОК, демонстрирующую, что кандидат удовлетворяет всем требуемым условиям Олимпийской Хартии, в частности Правилу 29 и Официальным разъяснениям к Правилу 28 и 29.

1.2. Должно быть представлено доказательство, что национальные федерации - члены НОК - занимаются специфической и реальной спортивной деятельностью, в своей стране и на международном уровне, в частности, организуя и принимая участие в соревнованиях и осуществляя тренировочные программы для спортсменов. НОК не должен признавать более одной национальной федерации для каждого вида спорта, курируемого МСФ. Такие

национальные федерации или представители, которых они выбрали, должны составлять голосующее большинство НОК и его исполнительного органа. В состав НОК должно входить не менее пяти национальных федераций, курируемых МСФ по видам спорта, включенных в программу Олимпийских игр.

1.3. Утверждение устава кандидата Исполкомом МОК является условием для его признания. Это же условие соблюдается при любом последующем изменении или модификации устава. Устав должен всегда соответствовать Олимпийской Хартии, на которую он должен делать ссылку. В случае сомнения в трактовке или интерпретации устава НОК, или в случае противоречий между уставом и Олимпийской Хартией, последняя имеет преимущество.

1.4. Каждый НОК проводит Генеральную Ассамблею своих членов не менее одного раза в год, в соответствии с уставом НОК. НОКи, в частности, должны включать в повестку дня своих генеральных ассамблей ежегодные отчеты и отчеты о финансовом состоянии, а также, в случае необходимости, выборы должностных лиц и членов исполнительного органа.

1.5. Должностные лица и члены исполнительного органа НОК должны быть избранными в соответствии с уставом НОК, на срок, не превышающий четыре года; они могут избираться повторно.

1.6. Члены НОК, за исключением профессиональных спортивных руководителей, не должны принимать никакого вида компенсации или денежного вознаграждения, связанного с их услугами или выполнением их обязанностей. Они могут получать денежную компенсацию за проезд, размещение и другие оправданные расходы, связанные с выполнением их обязанностей.

1.7. Лишение признания или истечение срока признания НОК влечет за собой потерю всех прав, которые ему предоставлены Олимпийской Хартией или МОК.

## 2. Задачи НОК:

НОКи выполняют следующие задачи:

2.1. Они составляют, организуют и руководят своими делегациями на Олимпийских играх и на спортивных комплексных региональных, континентальных и мировых соревнованиях, проводимых под патронажем МОК. Они принимают решение о подаче заявок на спортсменов, представленных их соответствующими национальными федерациями. Этот отбор основывается не только на спортивных достижениях спортсмена, но и также на его способности служить примером для молодых спортсменов его страны. НОКи должны обеспечить подачу заявок, предложенных национальными федерациями, в соответствии с положениями Олимпийской Хартии.

2.2. Они обеспечивают экипировку, транспортировку и размещение членов их делегаций. Они заключают соответствующие страховые контракты на случай смерти, получения инвалидности, болезни, медицинских и фармацевтических затрат и их ответственность перед третьими лицами. Они несут ответственность за поведение членов своих делегаций.

2.3. Они наделены исключительным правом и полномочиями по определению одежды, униформу и экипировку, используемую членами их делегации на Олимпийских играх и на всех соревнованиях и церемониях, которые связаны с ними.

Эти исключительные полномочия не распространяются на специальную экипировку, используемую спортсменами их делегаций во время спортивных соревнований. В связи с данным правилом, под специальной экипировкой подразумевают экипировку, признанную соответствующим НОК, как имеющую реальное значение для достижения спортсменами результатов по своим специальным характеристикам. Всякая реклама о такой специальной спортивной экипировке должна быть представлена соответствующему НОК, если в ней имеется явная или скрытая ссылка на Олимпийские игры.

## 3. Рекомендации:

Национальным Олимпийским Комитетам рекомендуется:

3.1. регулярно организовывать, если возможно ежегодно, Олимпийский день или Олимпийскую неделю, предназначенные для продвижения Олимпийского движения.

3.2. включать в свою деятельность продвижение культуры и искусства в области спорта и Олимпизма.

3.3. участвовать в программах Олимпийской солидарности.

*3.4. изыскивать источники финансирования способом, совместимым с фундаментальными принципами Олимпизма.*

### **30. Национальные федерации**

Чтобы быть признанной НОК и быть принятой в качестве члена этого НОК, национальная федерация должна заниматься конкретной реальной и долговременной спортивной деятельностью, быть членом МСФ, признанной МОК, управляться и соответствовать во всех аспектах Олимпийской Хартии, а также правилам своей МСФ.

### **31. Страна и название НОК**

1. В Олимпийской Хартии выражение «страна» означает независимое Государство, признанное международным сообществом
2. Название НОК должно соответствовать территориальным границам и традиции его страны и быть утвержденным Исполкомом МОК.

### **32. Флаг, эмблема и гимн НОК**

Флаг, эмблема и гимн, принятые НОК для использования в своей деятельности, включая ОИ, должны быть утверждены Исполкомом МОК.



## **Глава 5. Олимпийские игры**

### **I. ПРОВЕДЕНИЕ, ОРГАНИЗАЦИЯ И УПРАВЛЕНИЕ ОЛИМПИЙСКИМИ ИГРАМИ**

#### **33. Проведение Олимпийских игр\***

1. Олимпийские игры проводятся в течение первого года Олимпиады, а Олимпийские зимние игры - в течение третьего календарного года Олимпиады.
2. Честь и ответственность за проведение Олимпийских игр МОК возлагает на город, который выбирается в качестве города - организатора Олимпийских игр.
3. Даты проведения Олимпийских игр определяются Исполкомом МОК.
4. Непроведение Олимпийских игр в течение года, на который они намечены, влечет за собой аннуляцию прав города-организатора без нанесения ущерба другим правам МОК.
5. Любая дополнительная прибыль, полученная городом-организатором, ОКОИ или НОК страны города-организатора в результате проведения Олимпийских игр, должна быть направлена на развитие Олимпийского движения и спорта.

#### **Официальное разъяснение к Правилу 33**

*Продолжительность соревнований Олимпийских игр не должна превышать шестнадцати дней.*

#### **34. Выбор города-организатора Олимпийских игр\***

1. Выбор города-организатора является исключительной прерогативой Сессии МОК.
2. Исполком МОК определяет процедурные вопросы по выборам до начала Сессии. За исключением чрезвычайных обстоятельств, выборы города-организатора должны состояться за семь лет до начала Олимпийских игр.
3. Правительство страны города-организатора должно представить в МОК гарантийное обязательство, согласно которому оно предпримет все необходимое и подтверждает, что страна и ее руководство будут соблюдать и уважать Олимпийскую хартию.
4. Выборы города-организатора Олимпийских игр должны проводиться в стране, в которой нет городов - кандидатов на проведение Олимпийских игр.

#### **Официальное разъяснение к Правилу 34**

*1. Заявка на проведение Олимпийских игр – города-заявители:*

*1.1. Город может считаться заявителем на проведение Олимпийских игр в том случае, если заявка города утверждена НОК соответствующей страны.*

*1.2. Заявка на проведение Олимпийских игр должна подаваться в МОК официальными властями города-кандидата с одобрения НОК. Официальные власти и НОК должны гарантировать, что Олимпийские игры будут проводиться по правилам и в соответствии с условиями, выдвигаемыми МОК.*

*1.3. В случае, если в одной стране есть несколько потенциальных городов-кандидатов на организацию одних и тех же Олимпийских игр, по решению НОК соответствующей страны заявку может подать только один город.*

*1.4. Со дня подачи в МОК заявки на проведение Олимпийских игр, НОК страны города, подающего заявку, должен контролировать процедуру, и НОК совместно с городом должны нести ответственность за действия и поведение города в связи с поданной заявкой, и, в некоторых случаях, к кандидатуре города на проведение Олимпийских игр.*

*1.5. Все города, подавшие заявку, обязаны соблюдать правила Олимпийской хартии и другие правила и требования Исполкома МОК, а также все технические нормы, установленные МСФ по каждому виду спорта.*

*1.6. Все города, подавшие заявку на проведение Олимпийских игр, должны пройти процедуру утверждения города, которую осуществляет Исполком МОК, определяющий детали данной процедуры. Исполком МОК определяет, какие города будут приняты в качестве городов-кандидатов.*

*2. Оценка города - кандидата на проведение Олимпийских игр*

*2.1. Городами - кандидатами на проведение Олимпийских игр считаются те города, которые по решению Исполкома МОК представляют свои кандидатуры на Сессии МОК.*

*2.2. Президент МОК назначает Оценочную комиссию по оценке городов – кандидатов на проведение Олимпийских игр по каждому Олимпийским играм. В эту комиссию входят члены*

МОК, представители МСФ, НОК, Комиссии спортсменов и представителей Международного Паралимпийского комитета (МПК). Членом Оценочной комиссии не может быть гражданин страны, которая выдвигает свой город в качестве кандидата на проведение Олимпийских игр. Каждая Оценочная комиссия может прибегать к помощи специалистов.

2.3. Каждая Оценочная комиссия изучает кандидатуры городов-кандидатов, инспектирует места проведения соревнований и представляет письменный отчет по всем кандидатурам всем членам МОК не позднее, чем месяц до открытия Сессии МОК, на которой будет избран город-организатор Олимпийских игр.

2.4. Согласно требованиям Исполкома МОК, все города-кандидаты должны предоставить свои финансовые гарантии. Исполком МОК принимает решение о том, дает ли эти гарантии сам город, или иные компетентные локальные, региональные или государственные органы власти, или третьи стороны.

3. Выборы города-организатора Олимпийских игр – заключение соглашения

3.1. Основываясь на отчетах каждой Оценочной комиссии, Исполком МОК утверждает окончательный список городов-кандидатов, который представляется Сессии МОК для выборов.

3.2. Выборы города-организатора Олимпийских игр происходит после рассмотрения Сессией МОК доклада Оценочной комиссии.

3.3. МОК заключает письменное соглашение с городом-организатором и НОК этой страны. Это соглашение, которое называется Контракт с Городом-организатором, подписывается всеми сторонами немедленно после выбора города-организатора.

### **35. Место, города и объекты Олимпийских игр\***

1. Соревнования по всем видам спорта должны проводиться в городе-организаторе Олимпийских игр, если только Исполком МОК не разрешит организацию отдельных соревнований в других городах, на других спортивных объектах или аренах, имеющих в той же стране. Церемонии открытия и закрытия Олимпийских игр должны проводиться непосредственно в самом городе-организаторе. Места проведения соревнований или других отдельных мероприятий должны быть утверждены Исполкомом МОК.

2. Во время Зимних Олимпийских игр, когда по географическим или по топографическим причинам невозможно провести соревнования по отдельным видам спорта или дисциплинам в стране города-организатора, МОК может в виде исключения разрешить провести их в стране, имеющей общие границы со страной-организатором Олимпийских игр.

### **Официальное разъяснение к Правилу 35**

1. Все запросы относительно организации вида соревнований, дисциплин и других спортивных соревнований в другом городе или в другом месте должны быть представлены в письменной форме в МОК до визита Оценочной комиссии по городам-кандидатам.

2. Организация, проведение и освещение Олимпийских игр ни в коей мере не должны быть заслонены другими мероприятиями, проходящими в городе-организаторе и в его окрестностях, или на других спортивных объектах или аренах.

### **36. Организационный комитет\***

МОК поручает организацию Олимпийских игр НОК страны, где находится город-организатор, а также самому городу-организатору. НОК несет ответственность за организацию для этих целей Организационного комитета (ОКОИ), который с момента своего учреждения отчетывается непосредственно перед Исполкомом МОК.

### **Официальные разъяснения к Правилу 36**

1. ОКОИ должен обладать статусом юридического лица в своей стране.

2. В исполнительный орган ОКОИ должны входить:

- член или члены МОК в стране, указанные в Правиле 16.1.1.1;

- Президент и Генеральный секретарь НОК;

- как минимум один представитель, назначенный городом-организатором.

В исполнительный орган ОКОИ также могут входить представители органов власти и другие руководящие лица.

3. С момента учреждения и до момента ликвидации обязанностью ОКОИ является осуществлять всю свою деятельность в соответствии с Олимпийской Хартией, с соглашением, заключенным между МОК, НОК и городом-организатором, а также с инструкциями Исполкома МОК.

### **37. Ответственность – отстранение организации от проведения Олимпийских игр**

1. НОК, ОКОИ и город-организатор несут совместную и индивидуальную ответственность за все связанные с организацией и проведением Олимпийских игр обязательства, принятые конкретно на себя или совместно, за исключением финансовой ответственности, которую полностью берут на себя, совместно или индивидуально, город-организатор и ОКОИ, сохраняя за собой право на компенсацию за ущерб, нанесенный третьими сторонами, связанной, в частности, с гарантиями, согласно официальному разъяснению Правила 34. МОК не несет никакой финансовой ответственности в отношении организации и проведения Олимпийских игр.

2. В случае нарушения Правил Олимпийской хартии или других правил и инструкций МОК, или невыполнения обязательств, принятых на себя НОК, ОКОИ или городом-организатором, МОК имеет право принять решение, с его немедленным вступлением в силу, о лишении города-организатора, ОКОИ и НОК права проводить Олимпийские игры, сохраняя за собой право на компенсацию за ущерб, причиняемый отменой Игр Международному Олимпийскому комитету. В этом случае НОК, ОКОИ, город-организатор и страна, в которой находится город-организатор, все правительственные и иные органы власти или третьи лица любого уровня не имеют права требовать от МОК какой-либо компенсации.

### **38. Координационная комиссия по Олимпийским играм – связь между НОК и ОКОИ\***

1. Координационная комиссия по Олимпийским играм

В целях облегчения проведения Олимпийских игр и взаимодействия между МОК, ОКОИ, МСФ и НОК, Президент МОК должен назначить Координационную комиссию по Олимпийским играм (далее Координационная комиссия) для управления и обеспечения рабочих связей между ними. В Координационную комиссию должны входить представители МОК, МСФ, НОК и представители от спортсменов.

2. Связь между НОК и ОКОИ – руководители делегаций

На время проведения Олимпийских игр каждый НОК назначает руководителя делегации, который несет ответственность за спортсменов, официальных лиц и персонал команды, осуществляет связь с МОК, МСФ и ОКОИ, а также выполняет другие дополнительные функции, возложенные на него НОК его страны.

### **Официальные разъяснения к Правилу 38**

1. Сфера компетенции Координационной комиссии:

В сферу компетенции Координационной комиссии входит:

1.1. Контроль за деятельностью ОКОИ;

1.2. Обзор и рассмотрение всех основных аспектов организации Олимпийских игр;

1.3. Содействие ОКОИ;

1.4. Установление связи между ОКОИ и МОК, МСФ и НОК;

1.5. Устранение любых разногласий, возникающих между любыми из сторон;

1.6. Обеспечение информированности всех МСФ и НОК, как через ОКОИ, так и через Координационную комиссию, по ее собственной инициативе, обо всех событиях, связанных с организацией Олимпийских игр;

1.7. Доводить до сведения Исполкома МОК полную информацию о мнениях, выражаемых ОКОИ, МСФ и НОК по принципиальным вопросам, касающимся Олимпийских игр;

1.8. Анализировать (на основании консультаций с Исполкомом МОК и ОКОИ) областей, в которых возможна организация полезного сотрудничества между НОК, в частности в плане авиаперевозок, грузоперевозок, аренды мест размещения для дополнительных официальных лиц, процедуры распределения билетов среди МСФ, НОК и назначенных турагентов;

1.9. После получения одобрения от Исполкома МОК предлагать и обсуждать с ОКОИ проблемы:

1.9.1. подготовки мест проведения соревнований, размещения и оборудования в Олимпийской Деревне;

- 1.9.2. стоимости участия, размещения и прочих услуг, предлагаемых ОКОИ;
- 1.9.3. организации транспорта и мест размещения участников и официальных лиц и другие вопросы, связанные, по их мнению, с хорошим состоянием спортсменов и официальных лиц, и их возможности выполнять необходимые функции на Олимпийских играх;
- 1.10. Инспектировать места проведения соревнований, тренировок и другие объекты и докладывать о нерешенных проблемах, связанных с ними Исполкому МОК;
- 1.11. Следить за тем, чтобы ОКОИ своевременно реагировал на мнения МСФ и руководителей делегаций;
- 1.12. Учреждать, с согласия Исполкома МОК, специализированные рабочие группы, которые будут заниматься специфическими участками организации Олимпийских игр и предлагать Исполкому МОК рекомендации по улучшению организации, которой должна добиваться Координационная комиссия;
- 1.13. После Олимпийских игр – провести анализ организации Игр и доложить о нем на Исполкоме МОК;
- 1.14. Выполнение других инструкций, предписанных Исполкомом МОК;
- 1.15. При возникновении любых вопросов, которые Координационная комиссия не в состоянии решить, или если какая-либо сторона отказывается исполнять ее решения, Комиссия должна сообщить об этом и изложить все обстоятельства Исполкому МОК, который должен принять окончательное решение;
- 1.16. На Олимпийских играх обязанности Координационной комиссии переходят к Исполкому МОК, а председатель Координационной комиссии может быть приглашен для участия в ежедневных координационных встречах с ОКОИ.
2. Руководители делегаций:
- Во время проведения Олимпийских игр Руководитель делегации, назначаемый своим НОК, проживает в Олимпийской Деревне, и имеет доступ к медицинским, тренировочным объектам, местам соревнований, а также в центры средств информации и гостиницы Олимпийской семьи.
3. Атташе:
- В целях облегчения сотрудничества между ОКОИ и НОК, каждый НОК может назначить атташе, который выступает в качестве посредника между ОКОИ и своим НОК и решает практические проблемы, такие как, например, проезд и проживание. На период проведения Олимпийских игр атташе должен быть аккредитован в качестве члена делегации своего НОК.

### **39. Олимпийская деревня\***

В целях размещения всех спортсменов, официальных лиц и персонала команды в одном месте ОКОИ организует Олимпийскую деревню на период, установленный Исполкомом МОК.

#### **Официальное разъяснение к Правилу 39**

1. Олимпийская деревня должна отвечать требованиям, установленным Исполкомом МОК.
2. Квоты на количество официальных представителей и другой персонал команды, размещаемый в Олимпийской деревне, утверждает Исполком МОК.
3. Если МОК уполномочит ОКОИ проводить игры в любом другом месте, кроме города-организатора, ОКОИ может получить задание обеспечить соответствующее размещение, услуги и оборудование в соответствии с требованиями, установленными Исполкомом МОК.
4. ОКОИ должен взять на себя все расходы по размещению и питанию участников соревнований, официальных лиц и другого персонала команды в Олимпийской деревне и других местах проживания, как указано выше, а также местные расходы по транспорту.

### **40. Культурная программа**

ОКОИ должен организовать культурную программу, которая должна охватывать, как минимум, весь период функционирования Олимпийской деревни. Такая программа должна быть заранее представлена на утверждение в Исполком МОК.

## **II. УЧАСТИЕ В ОЛИМПИЙСКИХ ИГРАХ**

#### **41. Кодекс допуска\***

Чтобы быть допущенным к участию в Олимпийских играх, спортсмен, тренер, инструктор или другой официальный представитель команды должен выполнять правила Олимпийской хартии, правила соответствующей МСФ, утвержденные МОК и быть заявленным своим НОК. Вышеперечисленные официальные представители команды должны:

- уважать правила честной игры и отказ от насилия, и вести себя соответствующим образом;
- уважать и выполнять все положения Антидопингового кодекса Олимпийского движения.

#### **Официальные разъяснения к Правилу 41**

1. Каждая МСФ устанавливает собственные критерии допуска в своем виде спорта в соответствии с Олимпийской хартией. Эти критерии должны быть представлены на утверждение Исполкому МОК.
2. Применение критериев допуска осуществляют МСФ, национальные федерации, являющиеся их членами, и НОК – в пределах их соответствующей компетенции.
3. Помимо случаев, санкционированных Исполкомом МОК, спортсмен, тренер, инструктор или официальный представитель, участвующий в Олимпийских играх, не должны разрешать использовать во время проведения Олимпийских игр свою личность, фамилию, изображение или спортивный результат в целях рекламы.
4. Заявка или участие спортсмена в Олимпийских играх не должна обуславливаться какими-либо финансовыми соображениями.

#### **42. Гражданство участников\***

1. Любой участник Олимпийских игр должен быть гражданином страны, НОК которой подал на него заявку.
2. Все споры, связанные с определением страны, которую участник может представить на Олимпийских играх, решаются Исполкомом МОК.

#### **Официальные разъяснения к Правилу 42**

1. Участник, имеющий гражданство двух или более стран одновременно, может представлять только одну из них, по своему усмотрению. Однако после того, как спортсмен представлял одну страну на Олимпийских, континентальных или региональных Играх, или на чемпионатах мира или региона, признанных соответствующей МСФ, он не может представлять другую страну, если только к нему не применены условия параграфа 2 (ниже), относящиеся к лицам, которые сменили гражданство или приобрели новое гражданство.
2. Спортсмен, который представляет одну страну на Олимпийских играх, на континентальных или региональных играх или на мировых или региональных чемпионатах, признаваемых соответствующей МСФ, и который сменил свое гражданство или получил новое гражданство, не может представлять на Олимпийских играх свою новую страну в течение трех лет после перемены гражданства. Этот период может быть сокращен или даже отменен с согласия соответствующих НОК и МСФ и с согласия Исполкома МО, который рассматривает обстоятельства каждого конкретного случая.
3. Если присоединенное государство, провинция или заморская территория, страна или бывшая колония приобретают независимость, если произошло присоединение одной страны к другой посредством изменения границы, если произошло слияние двух стран или, или если МОК признает новый НОК, участник соревнований может продолжать представлять страну, гражданином которой он является или являлся. Однако, по своему усмотрению, он может представлять свою страну или быть заявленным своим новым НОК, если такой существует. Этот выбор может быть сделан только один раз.
4. Кроме того, во всех случаях, когда участник вынужден представлять на Олимпийских играх другую страну, а не ту, гражданином которой он является, или выбирать страну, которую он намерен представлять, Исполком МОК может принимать решения общего или частного характера относительно национальности, гражданства, постоянного места жительства участника, включая продолжительность периода отсрочки.

#### **43. Возрастные ограничения**

На Олимпийских играх не может быть возрастных ограничений для участников кроме тех, которые предусмотрены в правилах соревнований МСФ и утверждены Исполкомом МОК.

#### **44. Антидопинговый кодекс Олимпийского движения**

Олимпийский Антидопинговый кодекс является обязательным для всего Олимпийского движения.

#### **45. Приглашения и заявки\***

1. Приглашения для участия в Олимпийских играх должны быть разосланы МОК всем признанным НОК за один год до церемонии открытия.
2. Право направлять спортсменов для участия в Олимпийских играх принадлежит только тем НОК, которые признаны МОК. Все заявки на участие рассматриваются МОК, который, по своему усмотрению, может в любой момент отклонить заявку без указания причины отказа. Никто не имеет права участвовать в Олимпийских играх без заявки, утвержденной МОК.
3. НОК может подать заявку на участие спортсмена только при получении рекомендаций по заявкам от национальных федераций. В случае их утверждения НОК передает эти заявки в ОКОИ. ОКОИ должен подтвердить получение этих заявок. НОК должны проверить законность заявок, предлагаемых национальными федерациями и обеспечить, чтобы никто не был отстранен по расовым, религиозным или политическим мотивам или ввиду других форм дискриминации.
4. НОК должны направлять на Игры только спортсменов, надлежащим образом подготовленных к международным соревнованиям высшего уровня. Национальная федерация может подать в Исполком МОК через свою МСФ апелляцию на решение НОК по вопросу о заявках. Право окончательного решения принадлежит МОК.

#### **Официальное разъяснение к Правилу 45**

1. Исполком МОК определяет количества всех участников Олимпийских игр.
2. Процедуру, конечные сроки подачи и принятия заявок от спортсменов на участие в Олимпийских играх устанавливает Исполком МОК.
3. Все заявки должны быть отпечатаны на специальном бланке, утвержденном МОК и рассылаемом в количестве экземпляров, определяемом ОКОИ.
4. В качестве предварительного условия для участия в Олимпийских играх каждый спортсмен должен соответствовать всем требованиям, содержащимся в Олимпийской хартии и в правилах МСФ, руководящей его видом спорта. Каждый участник должен быть отобран соответствующей МСФ. НОК, заявляющий спортсмена, берет на себя ответственность за то, чтобы этот спортсмен был ознакомлен и соблюдал Олимпийскую Хартию и Всемирный Антидопинговый Кодекс.
5. В случае, если в стране, имеющей признанный НОК, не имеется национальной федерации в данном виде спорта, НОК может заявлять участников соревнований в таких видах на Игры в индивидуальном порядке, при наличии согласия Исполкома МОК и МСФ, руководящей данным видом спорта.
6. Каждый участник Олимпийских игр должен подписать следующее заявление:  
«Понимая, что, будучи участником Олимпийских игр, я участвую в событии, имеющем как международное, так и историческое значение, я даю свое согласие на то, чтобы во время Олимпийских игр меня снимали на киноленту, для телевидения или иным образом, фотографировали на условиях или для целей, которые разрешены или будут разрешены Международным Олимпийским комитетом («МОК») в целях дальнейшего развития Олимпийских игр и Олимпийского движения.  
Я также обязуюсь соблюдать правила Олимпийской хартии, действующей в настоящее время, в частности, положения относительно допуска на Олимпийские игры (вкл. Правило 41 и Официальное разъяснение к нему), правила относительно средств массовой информации (Правило 49) и правила, касающиеся разрешенных условий использования товарных знаков на одежде и оборудовании, используемых во время Олимпийских игр (Официальное разъяснение к Правилу 51).  
Я также согласен с тем, что любой спор, который может возникнуть в связи с моим участием в Олимпийских играх, должен быть разрешен только в Международном спортивном арбитражном суде в соответствии с Кодексом спортивного арбитража (Правило 59).  
Я также согласен соблюдать правила Антидопингового кодекса Олимпийского движения и Кодекс этики МОК.

Указанные положения и правила были разъяснены мне моим Национальным комитетом и/или моей национальной федерацией или международной федерацией».

7. Каждый НОК должен подписать декларацию, приведенную выше в параграфе 6 для подтверждения и гарантии того, что все соответствующие правила были доведены до сведения спортсмена, и что НОК уполномочен национальной спортивной федерацией подписать заявку от ее имени с согласия МСФ.

8. Заявки действительны лишь при соблюдении приведенных выше положений.

9. При отсутствии на то согласия Исполкома МОК, отказ от участия в соревнованиях должным образом заявленной делегации, команды или отдельных лиц представляет собой нарушение Олимпийской Хартии и влечет за собой применение дисциплинарных мер.

10. Исполком МОК определяет количество заявок по каждому виду спорта после проведения консультации с соответствующими МСФ за два года до начала Олимпийских игр.

11. Количество заявок по индивидуальным видам спорта не должно превышать количества, установленного правилами мировых чемпионатов и, за исключением отдельных видов соревнований, не должно превышать трех на одну страну. По решению Исполкома МОК исключение могут составить отдельные зимние виды спорта.

12. При отсутствии иного решения Исполкома МОК, в Олимпийских играх должно участвовать не более двенадцати, но не менее восьми мужских и женских сборных команд.

13. Для того чтобы добиться относительно равного количества запасных как в командных, так и в индивидуальных видах спорта и, учитывая тот факт, что в определенных видах спорта разрешается подавать одну заявку на вид соревнований и одну заявку на страну без запасных игроков, Исполком МОК после консультации с соответствующей МСФ может соответственно увеличить или уменьшить количество заявок.

14. При отсутствии иного решения Исполкома МОК, которое отражается в Контракте с Городом-организатором Олимпийских игр, количество спортсменов, участвующих в Играх Олимпиады, не должно превышать десяти тысяч (10.000) человек, а количество официальных лиц не должно превышать пяти тысяч (5.000) человек.

### **III. ПРОГРАММА ОЛИМПИЙСКИХ ИГР**

#### **46. Программа Олимпийских игр\***

1. Программа Олимпийских игр (далее по тексту – «Программа») представляет собой программу всех соревнований Олимпийских игр, утвержденных МОК для каждого конкретного Олимпийских игр в соответствии с данным Правилom и Официальными разъяснениями к нему.

2. Составными частями Программы являются виды спорта, дисциплины и виды соревнований. Виды спорта определяются МСФ, указанные в Официальных разъяснениях 46.1 и 46.2. Дисциплина представляет собой часть вида спорта, включающая в себя одно или несколько видов соревнований. Вид соревнований представляет собой состязания, завершающиеся распределением мест, вручением медалей и дипломов.

3. Отбор видов спорта для Программы, а также определение критериев и условий для включения вида спорта в Программу является прерогативой Сессии МОК. В Программу включаются и остаются только те виды спорта, которые принимают и руководствуются Всемирным Антидопинговым Кодексом.

4. Решение о включении дисциплины или вида соревнования в Программу является прерогативой Исполкома МОК.

#### **Официальное разъяснение к Правилу 46.**

1. Общие положения, применяемые в отношении Игр Олимпиад и Зимних Олимпийских игр.

1.1. После каждого конкретного Олимпийских игр МОК пересматривает Программу. При каждом таком случае пересматриваются стандарты по включению вида спорта, дисциплины и вида соревнований, и вопросы включения или исключения вида спорта, дисциплины или вида соревнований решаются компетентными органами МОК.

1.2. До того, как Сессия МОК принимает решение по утверждению Программы конкретных Олимпийских игр, МСФ, руководящие теми видами спорта, которые предполагается включить в Программу, должны подтвердить МОК свое участие в конкретных Олимпийских играх.

1.3. Решение о включение вида спорта в Программу конкретных Олимпийских игр должно быть принято не позднее, чем во время Сессии МОК, выбирающей город-организатор данных конкретных Олимпийских игр.

1.4. Решение о включении дисциплины или вида соревнований в Программу конкретных Олимпийских игр должно быть принято на заседании Исполкома МОК не позднее, чем за три года до открытия Олимпийских игр.

1.5. Окончательные сроки, указанные в Официальных разъяснениях к Правилам 46.1.3 и 1.4 могут быть не соблюдены, чтобы изменения в Программе могли бы быть утверждены соответствующей МСФ, ОКОИ и компетентными органами МОК.

1.6. До принятия любого решения о включении вида спорта в Программу, Сессия МОК может разработать для этого специальные критерии или условия.

1.7. Сессия МОК правомочна в любое время исключить из Программы любой вид спорта в случае, если соответствующая МСФ, руководящая Тим спортом, не руководствуется в своих действиях Олимпийской Хартией или Всемирным Антидопинговым Кодексом. Помимо этого, могут быть применены меры и санкции, описанные в Правиле 23.

1.8. Только Сессия МОК, имеющая серьезные для этого основания, правомочна вносить на обсуждение и принимать решения делать поправки к Официальному разъяснению к Правилу 46.2.1.2 и 3.1.2 для уменьшения количества МСФ, указанных там; в особенности руководствуясь основанием о несоблюдении соответствующей МСФ положений Олимпийской Хартии или Всемирного Антидопингового Кодекса.

1.9. Любая МСФ, в отношении которой Сессия МОК будет принимать решение в соответствии с Официальным разъяснением к Правилу 46.1.1.7 или 1.1.8, имеет право быть заслушанной Сессией МОК перед тем, как решение будет принято.

2. Положения, применяемые в связи с Играми Олимпиад

2.1. Включение вида спорта в Программу

2.1.1. Виды спорта, включаемые в Программу, состоят из спортивного ядра (далее по тексту - «ядро») и дополнительных видов спорта

2.1.2. «Ядро» включает в себя не менее 25 видов спорта, выбранных Сессией МОК по предложению Исполкома МОК из видов спорта, руководимых следующими МСФ:

- Международная любительская легкоатлетическая федерация (ИААФ);
- Международная федерация гребли (ФИСА);
- Международная федерация бадминтона (ИБФ);
- Международная ассоциация бейсбола (ИБА);
- Международная федерация баскетбола (ФИБА);
- Международная ассоциация любительского бокса (АИБА);
- Международная федерация гребли на байдарках и каноэ (ИКФ);
- Международный союз велосипедистов (УСИ);
- Международная федерация конного спорта (ФЕИ);
- Международная федерация фехтования (ФИЕ);
- Международная федерация футбольных ассоциаций (ФИФА);
- Международная федерация гимнастики (ФИЖ);
- Международная федерация тяжелой атлетики (ИВФ);
- Международная федерация гандбола (ИГФ);
- Международная федерация хоккея на траве (ФИХ);
- Международная федерация дзюдо (ФИД);
- Международная любительская федерация ассоциированных видов борьбы (ФИЛА);
- Международная любительская федерация плавания (ФИНА);
- Международный союз современного пятиборья и биатлона (УИПБМ);
- Международная федерация софтбола (ИСФ);
- Всемирная федерация тэквондо (ВТФ);
- Международная федерация тенниса (ИТФ);
- Международная федерация настольного тенниса (ИТТФ);
- Международный союз стрелкового спорта (УИТ);
- Международная федерация стрельбы из лука (ФИТА);
- Международный союз триатлона (ИТУ);
- Международная парусная федерация (ИСАФ);
- Международная федерация волейбола (ФИВБ);

2.1.3. По предложению Исполкома МОК – Сессия МОК может выбрать один или несколько дополнительных видов спорта из числа видов спорта, перечисленных в Официальном



разъяснении к Правилу 46.2.1.2, и которые не были бы включены в «ядро» решением Сессии МОК, а также из числа видов спорта, управляемых МСФ, признанными МОК.

2.1.4. Полное количество дополнительных видов спорта, выбранных Сессией МОК для Программы должно быть таким, чтобы полное количество видов спорта, включенных в программу, включая «ядро», не превышало бы 28-ми.

## **2.2. Применяемые процедуры**

2.2.1. Исполком МОК выносит на Сессию МОК предложение о включении в Программу не менее 25-и видов спорта, которые составят «ядро». Сессия МОК принимает решение по всему блоку «ядра» большинством голосов. В случае отсутствия большинства голосов, решением Президента МОК проводятся дополнительные туры голосования. Виды спорта, включенные в Программу по результатам дополнительных туров голосования, становятся затем частью «ядра».

2.2.2. После того, как сформировано «ядро» в соответствии с Официальными разъяснениями к Правилу 46.2.2.1, Исполком МОК может предложить Сессии МОК включить в Программу один или несколько видов спорта, в соответствии с Официальным разъяснением 46.2.1.3. Сессия МОК может голосовать по включению дополнительных видов спорта либо блоком, либо индивидуально по каждому; решение принимается большинством голосов.

## **3. Положения, применяемые в связи с Олимпийскими Зимними играми**

### **3.1. Включение вида спорта в Программу**

3.1.1. Виды спорта, включаемые в Программу, состоят из спортивного ядра (далее «ядро»).

3.1.2. «Ядро» включает в себя виды спорта, руководимые следующими МСФ:

- Международный союз биатлонистов (ИБУ);
- Международная федерация бобслея и тобоггана (ФИБТ);
- Всемирная федерация керлинга (ВКФ);
- Международная федерация хоккея на льду (ИИХФ);
- Международная федерация санного спорта (ФИЛ);
- Международный союз конькобежного спорта (ИСУ);
- Международная федерация лыжного спорта (ФИС);

### **3.1.3. Применяемые процедуры**

Сессия МОК принимает решение по всему блоку «ядра» простым большинством голосов. В случае отсутствия большинства голосов, решением Президента МОК проводятся дополнительные туры голосования. Виды спорта, включенные в Программу по результатам дополнительных туров голосования, становятся затем частью «ядра».

3.1.4. Если дополнительные виды спорта рассматриваются с целью включения в Программу, применяется процедура, аналогичная процедуре, применяемой при рассмотрении Программы Игр Олимпиады.

## **47. Технические положения, касающиеся МСФ на Олимпийских играх\***

1. Каждая МСФ отвечает за технический контроль и руководство своим видом спорта; все технические элементы соревнований, включая расписание, поле для игры, места для проведения тренировок и все оборудование - должны отвечать ее правилам. По всем этим техническим вопросам ОКОИ должен консультироваться с соответствующей МСФ. За порядок проведения всех соревнований по каждому виду спорта непосредственно отвечает соответствующая МСФ.

2. ОКОИ должен обеспечить равноправное положение различных видов спорта, включенных в Программу Олимпийских игр.

3. Исполком МОК принимает окончательное решение по составлению графика и ежедневного расписания.

## **Официальное разъяснение к Правилу 47**

### **1. Техническая подготовка к Олимпийским играм**

МСФ имеют следующие права и обязанности, связанные с технической подготовкой к Олимпийским играм:

1.1. Устанавливать технические правила по своим видам спорта, дисциплинам, видам соревнований, включая (но не ограничиваясь) уровень нормативов, технические характеристики оборудования, установок и объектов, правила технических движений,

упражнений и игр; правила по технической дисквалификации, правила судейства и хронометрирования.

1.2. Устанавливать окончательные результаты и распределение мест в олимпийских соревнованиях. ОКОИ должен немедленно, за свой счет, предоставлять МСФ эти результаты в электронном виде после каждого вида соревнования в соответствии с правилами, установленными МОК. Соответствующая МСФ имеет право опубликовать эти результаты соревнований по своему виду спорта на своем сайте в Интернете.

1.3. Подчиняться МОК, осуществлять технический контроль мест проведения соревнований и тренировок по данному виду спорта во время проведения соревнований и тренировок по данному виду спорта на Олимпийских играх.

1.4. Производить отбор судей, арбитров и других технических официальных лиц из страны-организатора и других стран, в пределах квоты, установленной Исполкомом МОК, после получения предложения от соответствующей МСФ. Расходы по размещению, проезду и экипировке этих судей, арбитров и других технических официальных лиц, приглашенных из других стран, оплачиваются ОКОИ. Технические официальные лица должны находиться на месте минимум за три дня до начала первого вида соревнований в данном виде спорта и, по меньшей мере, один день после завершения последнего соревнования.

1.5. Назначать двух технических представителей в период проектировки и строительства сооружений по своим видам спорта с целью обеспечения выполнения правил федераций и проверки всех технических положений, включая заявки, соответствие мест проведения соревнований установленным стандартам, расписание соревнований, предолимпийские соревнования, а также условия размещения, питание и перевозки технических официальных лиц и судей.

1.5.1. Два технических делегата от каждой МСФ должны находиться на месте минимум за пять дней до начала первого вида соревнований в данном виде спорта с тем, чтобы сделать все необходимые приготовления в отношении заявок.

1.5.2. ОКОИ оплачивает умеренные расходы этих делегатов в течении предварительного и завершающего периода и во время Олимпийских игр (стоимость авиабилета бизнес-класса, если расстояние превышает 2500 км, или экономического класса, в случае если расстояние меньше 2500 км, питание и размещение).

1.5.3. В исключительных случаях, когда по техническим причинам, возникает необходимость присутствия и дополнительных приездов делегатов или представляемой ими организации, ОКОИ должен принять надлежащие меры, причем МОК должен быть заранее поставлен в известность об этом. В случае разногласий решение принимает Исполком МОК.

1.6. Обеспечить, чтобы все участники соблюдали положения Правил 49 и 51 Олимпийской Хартии.

1.7. Под контролем МОК следить за выполнением правил МОК в отношении допуска участников как до Олимпийских игр (отборочные соревнования), так и в период их проведения.

1.8. Совместно с МОК составлять и редактировать технические регламенты для городов-кандидатов.

2. Технические положения, которые должны быть взаимно согласованы между МСФ и ОКОИ до их представления на утверждение Исполкома МОК:

2.1. Составление расписания по дням в рамках программы по данному виду спорта на Олимпийских играх.

2.2. Трассы соревнований, проходящие вне олимпийских сооружений (например, парусный спорт, марафон, ходьба, шоссейные велогонки, конное троеборье).

2.3. Потребность в тренировочных объектах до и во время Олимпийских игр.

2.4. Техническое оборудование на местах соревнований, которое не определено и которое не приводится в технических правилах МСФ.

2.5. Технические установки для определения результатов.

2.6. Униформа представителей МСФ (таких как судьи, арбитры и др.), необходимая во время Олимпийских игр.

3. Предложения МСФ, требующие согласия Исполкома МОК:

3.1. Составление программы Олимпийских игр по своим видам спорта, включение или исключение видов соревнований в соответствии с установленными МОК правилами, критериями и условиями.

- 3.2. Определение числа участников в каждом виде соревнований и по странам, а также числа команд, участвующих в Олимпийских играх.
- 3.3. Разработка системы отборочных (квалификационных) соревнований за три года до Олимпийских игр.
- 3.4. Разработка системы группирования и отбора спортсменов в отборочных видах соревнований (или команд в отборочных группах) для Олимпийских игр.
- 3.5. Определение числа замен в индивидуальных или командных видах спорта или видах соревнований.
- 3.6. Определение количества и системы отбора спортсменов для прохождения допинг-контроля.
- 3.7. Командирование более чем двух технических делегатов для контроля за ходом подготовки к Олимпийским играм, или организация дополнительных визитов, помимо тех, которые предусмотрены Олимпийской Хартией МОК.
- 3.8. Производство МСФ любыми средствами визуальных или аудиовизуальных записей соревнований, любое использование которых в коммерческих целях запрещено.
4. Дальнейшие положения, касающиеся технических вопросов:
- 4.1. Минимум за три года до открытия Олимпийских игр МСФ должны информировать ОКОИ, МОК и НОК о характеристиках, необходимых технических установок и спортивного оборудования, которое будет использоваться для оснащения мест проведения соревнований Олимпийских игр. Соответствующие МСФ могут потребовать, чтобы это оборудование было произведено определенной компанией или компаниями, согласно правилам, установленным Исполкомом МОК.
- 4.2. Необходимое количество технических официальных лиц (арбитров, судей, судей-хронометристов, инспекторов и др.) и членов апелляционной комиссии по каждому виду спорта определяется соответствующей МСФ в рамках общего количества, установленного Исполкомом МОК, после получения рекомендации от соответствующей МСФ. Они выполняют свои задачи в соответствии с указаниями соответствующей МСФ и в сотрудничестве с ОКОИ.
- 4.3. Официальный представитель, который принимал участие в принятии решения, не может являться членом апелляционной комиссии, которая принимает окончательное решение по результатам обсуждения.
- 4.4. Все данные, полученные апелляционной комиссией, должны незамедлительно предоставляться в Исполком МОК.
- 4.5. Члены апелляционной комиссии принимают решения по всем техническим вопросам, которые касаются их видов спорта, и их решения, включая любые надлежащие санкции, не подлежат апелляции; последующие меры и санкции применяются по решению Исполкома МОК или Сессии.
- 4.6. ОКОИ должен обеспечить размещение (отдельно от Олимпийской деревни) для всех технических официальных лиц, назначенных МСФ, так как технические официальные лица и члены апелляционной комиссии не могут проживать в Олимпийской деревне. Они не входят в состав делегации НОК и несут ответственность перед своей МСФ.
5. Помещения и оборудование для МСФ:
- 5.1. На Олимпийских играх ОКОИ за свой счет должен обеспечить МСФ, руководящих соответствующими видами спорта, которые входят в программу таких Игр, помещениями и оборудованием, которые необходимы для решения технических вопросов.
- 5.2. С согласия Исполкома МОК ОКОИ по возможности должен обеспечивать вышеупомянутые МСФ по их просьбе и за их счет административными помещениями и техническим оборудованием, а также размещением для проведения заседаний в городе-организаторе.
6. Отборочные соревнования, организуемые МСФ:
- 6.1. В определенных видах спорта МСФ могут организовывать отборочные соревнования или каким либо иным образом ограничивать количество участников, особенно команд в командных видах спорта, которые примут участие в Олимпийских играх.
- 6.2. Системы ограничений и отборочных соревнований должны соответствовать правилам Олимпийской хартии в рамках, установленных Исполкомом МОК. Процедура отборочных соревнований должна быть представлена на утверждение в Исполком МОК. МОК должен предоставить НОК всю информацию, связанную с отборочными соревнованиями, организуемыми МСФ.
- 6.3. Правила 49, 56 и 57 неприменимы к отборочным соревнованиям.

#### *7. Преолимпийские соревнования, организуемые ОКОИ:*

*7.1. В соответствии с процедурой, представляемой на утверждение в Исполком МОК, ОКОИ после консультации с МСФ может организовывать преолимпийские соревнования с целью проверки оборудования, которое должно использоваться в период проведения Олимпийских игр, в особенности проверки технических аспектов мест проведения соревнований и технологии.*

*7.2. Преолимпийские соревнования должны проходить под техническим контролем соответствующей МСФ.*

*7.3. Преолимпийские соревнования должны соответствовать правилам Олимпийской хартии в пределах, установленных Исполкомом МОК.*

#### **48. Молодежный лагерь**

С разрешения Исполкома МОК, ОКОИ может под свою ответственность организовывать по случаю Олимпийских игр международный молодежный лагерь по случаю проведения Олимпийских игр.

#### **49. Освещение Олимпийских игр средствами массовой информации\***

1. МОК берет на себя ответственность обеспечить Олимпийские игры широким освещением в различных средствах массовой информации и, по возможности, самой большой аудиторией в мире.

2. Принятие всех решений относительно освещения Олимпийских игр в средствах массовой информации находится в компетенции МОК.

#### **Официальные разъяснения к Правилу 49**

1. Задачей Олимпийского движения является то, чтобы освещение Олимпийских игр средствами массовой информации содействовало распространению и развитию принципов Олимпизма.

2. Исполком МОК устанавливает все технические правила и требования относительно освещения Олимпийских игр средствами массовой информации в «Справочнике МОК для средств массовой информации», который является составной частью контракта с городом-организатором. Содержание «Справочника МОК для средств массовой информации» и все другие инструкции Исполкома МОК обязательно для всех, кто имеет непосредственное отношение к освещению Олимпийских игр в средствах массовой информации.

3. Только те, кто имеет аккредитацию работников средств массовой информации, могут действовать в качестве журналистов, репортеров или других представителей СМИ. Ни при каких обстоятельствах, ни один спортсмен, тренер, официальное лицо, пресс-атташе или любой другой аккредитованный участник не могут выступать в качестве журналиста или какого-либо другого представителя СМИ.

#### **50. Издания, относящиеся к Олимпийским играм\***

Все издания, относящиеся к Олимпийским играм и требуемые МОК, должны печататься и распространяться за счет ОКОИ в таком формате, который соответствует требованиям МОК.

#### **Официальные разъяснения к Правилу 50**

1. ОКОИ несет ответственность за подготовку, печать, издание и распространение, включая МОК, МСФ и все НОК, следующих публикаций и документов:

1.1. Пояснительная брошюра по каждому виду спорта, содержащая общую программу и технические положения;

1.2. Медицинская брошюра в соответствии с инструкциями МОК и

1.3. Полный официальный отчет о праздновании и проведении Олимпийских игр в соответствии с указаниями МОК.

2. Все документы и издания, связанные с Олимпийскими играми, ОКОИ должен выпускать в соответствии с инструкциями Исполкома МОК. По общему правилу, содержание всех документов и изданий должно предварительно быть утверждено МОК.

## **51. Реклама, демонстрации, пропаганда\***

1. Исполком МОК определяет принципы и условия, на которых может быть разрешена любая форма рекламы.
2. Не разрешается любая форма рекламы или пропаганды на стадионах и над ними и в других местах проведения соревнований, которые считаются входящими в Олимпийские объекты. Запрещена любая реклама коммерческого характера на стадионах, в местах проведения соревнований и других спортивных аренах.
3. На олимпийских объектах и других местах проведения соревнований запрещается любая политическая, религиозная или расовая пропаганда.

### **Официальные разъяснения к Правилу 51**

1. Никакой вид рекламы или пропаганды коммерческого или иного рода не может использоваться на людях, спортивной форме, аксессуарах или, в общем, на любом предмете одежды или оборудования, надеваемого или используемого спортсменами или иными участниками Олимпийских игр, за исключением идентификации, как определено ниже в параграфе 8, производителя данного предмета или оборудования, при условии, что такая идентификация не будет сделана слишком заметной в рекламных целях. Общие критерии приводятся ниже:

1.1. Знак изготовителя не должен размещаться на каждом предмете одежды или оборудовании более одного раза.

1.2. Оборудование: знак изготовителя, который занимает более 10% поверхности оборудования, которое просматривается во время соревнований, не должен ярко выделяться. Вместе с тем, размер знака изготовителя не должен превышать размера 60 x 2 см.

1.3. Головные уборы (например: шапки, шлемы, солнечные очки) и перчатки: любой знак изготовителя, размер которого превышает размер 6 x 2 см, не должен ярко выделяться.

1.4. Одежда (например: футболки, шорты, тренировочные костюмы): любой знак изготовителя, размер которого превышает размер 20 x 2 см, не должен ярко выделяться.

1.5. Обувь: допускается, что на обуви может быть обычный отличительный знак изготовителя. Также могут использоваться имя изготовителя и/или его логотип, размер изображения которых не должен превышать 6 x 2 см, причем они могут находиться как на знаке изготовителя, так и независимо от него.

1.6. В том случае, если МСФ принимает специальные правила, исключения из правил, перечисленных выше, могут быть утверждены Исполкомом МОК.

Любое нарушение каким-либо лицом положений параграфа приведет к его дисквалификации или лишению аккредитации. Решение Исполкома МОК в этом вопросе является окончательным.

На номерах, надеваемых участниками, не может быть никакой рекламы, на них должна быть изображена олимпийская эмблема ОКОИ.

2. Для того, чтобы иметь законную силу, все контракты ОКОИ, содержащие любой элемент рекламы, включая право или лицензию на использование эмблемы или талисмана Олимпийских игр, должны соответствовать Правилам Олимпийской хартии и инструкциям Исполкома МОК. То же самое касается и контрактов по оборудованию для хронометража и табло, а также по включению любого опознавательного сигнала в телевизионные программы. Нарушение изложенных здесь положений входит в сферу полномочий Исполкома МОК.

3. Любой талисман, созданный для Олимпийских игр, должен рассматриваться как Олимпийская эмблема, дизайн которой ОКОИ должен представить на утверждение в Исполком МОК. Такой талисман нельзя использовать в коммерческих целях в странах других НОК без получения письменного согласия НОК этих стран.

4. ОКОИ должен обеспечить защиту прав собственности на эмблему и талисман Олимпийских игр в пользу МОК, как на национальном, так и на международном уровнях. Тем не менее, только ОКОИ, а после его ликвидации – НОК страны-организатора, может использовать эмблему или талисман, а также другие значки, плакаты, предметы и документы, связанные с Олимпийскими играми во время их подготовки, проведения и в течение одного года со дня закрытия Игр. После окончания этого периода МОК автоматически получает все права на использование такой эмблемы, талисмана и других значков, плакатов, предметов и документов без каких-либо возможных ограничений. В

зависимости от ситуации и в необходимых пределах ОКОИ и/или НОК должны действовать как доверенное лицо (в смысле попечителя) исключительно в интересах МОК.

5. Положения данного официального разъяснения вместе со всеми дополнениями и изменениями касаются всех контрактов, подписанных Организационным комитетом Сессии МОК или Олимпийского конгресса.

6. На формах участников и любых лиц, занимающих официальный пост, может использоваться флаг или Олимпийская эмблема или, с разрешения ОКОИ, Олимпийская эмблема ОКОИ. Официальные лица МСФ могут носить формы и эмблемы своих федераций.

7. Идентификационные знаки на техническом оборудовании, установках и другой аппаратуре, которые не носят и не используют спортсмены или другие участники Олимпийских игр, включая оборудование для хронометража и табло, ни при каких обстоятельствах не должны превышать 1/10 высоты самого оборудования, установки или аппаратуры, и не должны быть более 10 см высотой.

8. Слово «идентификация» означает нормальное расположение имени, знака, торговой марки, эмблемы, логотипа или любого другого отличительного знака производителя данного предмета на изделии лишь один раз.

9. ОКОИ, все участники и другие лица, получившие аккредитации на Олимпийских играх, а также все остальные участвующие стороны должны соблюдать руководства, указания и все другие инструкции Исполкома МОК относительно вопросов, которые изложены в Правиле 51 и в официальном разъяснении к нему.

#### **IV. ПРОТОКОЛ**

##### **52. Протокол**

1. В течение всего периода Олимпийских игр только Исполком МОК имеет право определять протокол, применимый на всех объектах, находящихся под ответственностью ОКОИ.

2. На всех олимпийских мероприятиях, проводимых во время Олимпийских игр, старшинство принадлежит членам, почетному Президенту и почетным членам МОК в порядке их избрания в МОК, во главе с Президентом и вице-президентами, затем членам ОКОИ, президентам МСФ и президентам НОК.

3. ОКОИ, МСФ и НОК, а также все другие аккредитованные лица, принимающие участие в Олимпийских играх в любом качестве, должны соблюдать правила «Регламента по протоколу МОК», а также все другие инструкции Исполкома МОК, которые касаются вопросов, изложенных в данном Правиле.

##### **53. Олимпийское удостоверение личности и Аккредитационная карта и права, предоставляемые ими**

1. Олимпийское удостоверение личности и аккредитационная карта – это документ, который дает его владельцу право принимать участие в Олимпийских играх. Вместе с паспортом или другим официальным проездным документом Олимпийское удостоверение личности и аккредитационная карта дают владельцу право на въезд в страну города-организатора Олимпийских игр. Они позволяют владельцу находиться там и исполнять там свои олимпийские функции в период проведения Олимпийских игр, а также в период, не превышающий одного месяца до и одного месяца после окончания Олимпийских игр.

2. Олимпийское удостоверение личности и аккредитационная карта предоставляются МОК лицам, назначенным для аккредитации. Олимпийское удостоверение личности и аккредитационная карта дают право доступа (с указанием степени доступа) на объекты и мероприятия, находящиеся под ответственностью ОКОИ. Исполком МОК определяет лиц, которые имеют право на получение таких карт и условия их предоставления. ОКОИ, МСФ, НОК и все другие заинтересованные лица и стороны должны соблюдать правила, регламенты и другие инструкции Исполкома МОК в отношении вопросов, изложенных в данном Правиле.

##### **54. Использование Олимпийского флага**

1. На всем протяжении Олимпийских игр на главном стадионе на видном месте, а также во всех других местах, за которые несет ответственность ОКОИ, должен развиваться на флагштоке олимпийский флаг большего размера, чем какой-либо другой флаг. Такие флаги поднимаются на церемонии открытия и опускаются на церемонии закрытия Олимпийских игр.

2. Олимпийская деревня, а также места проведения соревнований и тренировок, город-организатор и все другие места, находящиеся под ответственностью ОКОИ, должны быть украшены большим количеством олимпийских флагов.

#### **55. Использование Олимпийского огня**

1. ОКОИ несет ответственность за доставку олимпийского огня на олимпийский стадион. Все мероприятия, связанные с эстафетой олимпийского огня и любым его использованием должны проводиться в строгом соответствии с правилами «Регламента по протоколу МОК».

2. После церемонии закрытия Олимпийских игр, Олимпийский факел, чаша или другой предмет, предназначенный для горения Олимпийского огня, не может быть использован ни в городе-организаторе ни в каком-либо другом месте без согласия МОК.

#### **56. Церемонии Открытия и Закрытия Олимпийских игр**

1. Церемонии открытия и закрытия должны проводиться в строгом соответствии с «Регламентом по протоколу МОК».

2. Содержание и детали всех сценариев, расписаний и программ церемоний должны быть предварительно представлены на утверждение МОК.

3. Олимпийские игры объявляются открытыми главой государства города-организатора, который произносит следующие слова, в зависимости от ситуации:

- на открытии Игр Олимпиады:

*«Я объявляю открытыми Олимпийские игры... (название города-организатора), празднующие (номер Олимпиады) ...Олимпиаду современности».*

- на открытии Зимних Олимпийских игр:

*«Я объявляю открытыми (номер Олимпийских зимних игр) Олимпийские зимние игры... (название города-организатора)».*

В течение всего периода Олимпийских игр, включая все церемонии, в местах, которые находятся под ответственностью ОКОИ, ни одна речь не должна быть произнесена ни представителями правительства, ни иными официальными лицами, ни политиками. Во время церемоний открытия и закрытия Олимпийских игр только Президент МОК и Президент ОКОИ имеют право произнести короткую речь.

#### **57. Церемонии награждения и вручения медалей и дипломов**

Церемонии награждения и вручения медалей и дипломов должны проводиться в строгом соответствии с протоколом утвержденным МОК. Формат медалей и дипломов должен быть предварительно представлен на утверждение в МОК.

#### **58. Почетный список**

МОК и ОКОИ не составляют никаких широкомасштабных реестров по странам. ОКОИ составляет почетный список с указанием всех фамилий медалистов и награжденных дипломами по каждому виду спорта. Фамилии медалистов должны постоянно демонстрироваться в хорошем видном месте на основном стадионе.

### **V. АРБИТРАЖ**

#### **59. Споры - арбитраж**

Все споры, возникающие по случаю и в связи с Олимпийскими играми, должны решаться исключительно в Международном спортивном арбитражном суде в соответствии с Кодексом спортивного арбитража.